2018年9月04日 星期二
Tuesday, September 04, 2018
PRSRT STD US POSTAGE PAID ALIFE, TX PERMIT #16
美國政府指定刊登法律性質廣告有效刊物

SOUTHERN NEWS GROUP 美南新聞報業電視傳媒集團

美南日報

SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS

全美最大亞裔獨立多媒體集團
報業・電視・黃頁・移動傳媒
The Largest Asian Independent Multi-Media Group in USA Newspaper -Television-Yellowpages-Dsign

A1

MILES FUNDING

朱瑞薇 Rei Ryan NMLS 244297
買房，重貸，抵押貸款
找朱瑞薇 貸款專家
Tel: 915-691-9072
•超低利率代理不收手續費
•不查收入貸款，HIB, LI, EI貸款
•商業貸款，大型公寓，商鋪建築
Wechat ID: nodocloan888 Email: rei@milesfunding.net
9999 Bellaire Blvd. # 909, Houston, TX 77036

今日美國 今日美國網站 www.today-america.com
美南日報 Southern Daily News
INTERNATIONAL TRADE CENTER 美南國際貿易中心 International Trade Center www.itchouston.org
美南國際電視網 Southern Television
美南印刷廠 U.S.A.Printing
休士頓黃頁 Houston Chinese Yellow Pages
休士頓旅游指南 Houston Travel Guide

HarborHouston.com
大泉港 HARBOR HOUSE
KATY 最正宗的川菜館

樟茶鴨

832-591-8666
832-591-8999
591 S Mason Rd. KATY, TX 77450
S Manson Rd 99 KATY 99大華旁轉角 大泉港 Kingsland Blvd

美南新聞日報・華府新聞日報・達拉斯日報 美南新聞 ■Tel:281-498-4310 ■Fax:281-498-2728 ■www.scdaily.com ■11122 Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072, U.S.A. Serving Since 1979 NO.12044

美南新聞 Houston TX・達拉斯時報 Dallas TX・芝加哥時報 Chicago IL・波士頓新聞 Boston MA・亞特蘭大新聞 Atlanta GA・奧斯汀新聞 Austin TX・波特蘭新聞 Portland OR・聖安東尼新聞 San Antonio TX・西雅圖新聞 Seattle WA・聖路易新聞 St. Louis MO

發行人 李蔚華/Publisher: Wea H. Lee 社長 朱勤勤/President: Chin Chin Chu 副社長 朱幼楨/Vice President: Emerson Chu 副社長 秦鴻鈞/Vice President: Christi Chin 總編輯 蓋 軍/Chief Editor: Jun Gai
商業廣告：ad@scdaily.com 黃頁：acccounting@scdaily.com 分類廣告：cla@scdaily.com 新聞專線：news@scdaily.com 美南國際貿易中心：www.itchouston.org 美南電視：itv@scdaily.com 網址：www.scdaily.com

美國總統川普(左一)出席北卡夏洛特的競選餐會中發表談話。(路透社)

川普總統將不出席11月亞洲兩場峰會

（綜合報導）白宮上周五宣布，美國總統川普決定今年11月不會前往新加坡和巴布亞新幾內亞，出席東盟峰會和亞太經濟合作論壇（APEC）兩場會議，改由副總統彭斯代表出席。這意味著，川普總統將不會有機會在這兩場峰會上與中國國家主席習近平會面，解決兩國間愈演愈烈的貿易戰。

此前人們曾寄希望於美中兩國最高領導人直接談判解決貿易糾紛。到目前爲止，美中兩國已經進行了好幾輪貿易談判，沒有達成任何成果，雙方沒有任何讓步跡象，而美國可能最快這周就要落實對2000億美元中國進口商品的徵稅計劃。觀察人士指出，現在川普取消前往亞洲，無可避免令人質疑貿易戰能否在近期內得到解決。

白宮發言人桑德斯表示，川普總統將在那段期間前往巴黎，出席11月11日舉行的第一次世界大戰結束一百周年紀念活動。而副總統彭斯將會強調在尊重主權、法治、自由、公平及互惠互利貿易的基礎上，推動自由和開放印度－太平洋區的理念。

在另一方面，川普總統將在11月底前往阿根廷首都布宜諾斯艾利斯出席20國集團領袖峰會，屆時仍有機會與習近平見面。

花岗石. 石英石 .橱柜. 盥洗台. 各种水盆. 厂家批发. 零售. 安装. 招合作伙伴
CCL 帝国石材 (CCL Imperial Stone)
6202 W. 34th St
Houston, TX 77092
Emal: ccl.imperial.stone.com
www.ccl-imperial-stone.com

超过 2000 套安装经验
超过 20 年石材制作工艺
超过 15 亩库存
免费测量,设计,估价
诚请台面橱柜花岗石台面安装加工师傅或学徒。招收办公室销售人员 电话咨询: 713-812-8288

人壽保險
退休計畫
固定緩稅年金*
移產規劃
長期護理
教育基金
和我聯繫 進一步瞭解如何保障您家庭的財務未來
*The offering documents (policies, contracts, etc.) for all New York Life and its subsidiaries products are available only in English. In the event of a dispute, the provisions in the policies and contracts will prevail. 718-207-6736 39-02 Main Street, Flushing, NY 11354
紐約人壽 守護摯愛 開創美好人生
NEW YORK LIFE
Tian Jia 田佳
832-783-0188
Jtian02@ft.newyorklife.com
10333 Harwin Drive #375 J. Houston TX 77036 (講座地址)

F03-ANGEL 田_NY_C247_8

足療
20元1小时
100元/6次
Open 7 day A Week
10:00am-10:00pm
713-272-8838
跌打足療
由廣東四大名醫李廣海傳人羅榮華醫師坐診
跌打、扭傷、腰疼
肩周炎、腳跟骨刺等

羅榮華醫師
9198 Bellaire Blvd #C, Housotn,TX 77036(@Ranchester Dr.)茶典子旁
A02-PAIN RELIEF 羅榮華2C_8

Reborn Granite LLC實木櫥櫃 批發!
☆白色的硬木櫥櫃
☆不同類型的水龍頭
☆各種顏色和大小的花崗巖
☆各種廚房和浴室水槽
大理石品種最多！規模最大，價格最低！
地址: 14730 Hempstead Road, Houston, TX 77040
電話: 713-690-4888 www.reborngranite.com
C08-REBORN GRANITE實木櫥櫃24C_8

美聯地產 Texas Midland Realty
買賣促銷 專業管理
二十多年豐富地產、買賣、管理及租賃經驗竭誠助您投資致富
·新舊房屋·購物商場
·土地投資·商業大樓
·工業倉庫·公寓餐館
Helen Go
REALTOR, GRI
英·粵·國語·臺山話
Email:helen@helengo.com
website:www.helengo.com
713-981-6888
R01-TX MIDLAND 美聯地產-GO2567C_4

富國地產 值得您依賴的房地產投資專家
買的稱心，賣的放心，售屋高價又快速
Top USA Investment 54 Sugar Creek Center Blvd., #300 Sugar Land, TX 77478

Toby Chen
Broker / 企管碩士
德州/加州地產經紀人
國、台、英語
E-mail: chentoby@ymail.com
Cell: 832-235-5000

稀有西南區20個單位Condos 出售，
地點極佳，近8號及59高速，
離中國城數分鐘車程，入住率達95%，
高投資報酬達9.12%， Pro-forma rate
達12.37%買後立即收租金！
投資優值項目，售$1,280,000.
意者請電洽Toby 或Grace，非誠勿擾！

Grace Wang
工商管理碩士
房地產經紀人
E-mail: gracewang71@yahoo.com
Cell: 713-459-2656
專精:房屋 商業 公寓 土地開發 物業管理
R01-TOP USA-TOBY 富國地產 C57_8

Allwin Insurance Agency
安穩保險
汽車、房屋、商業、醫療、人壽、年金
www.allwininsurance.com
•代理多家•方便比價•價格便宜•保項最佳
Office:713-952-5031
Fax:713-952-5032
E-mail:yangdeqing@yahoo.com
6901 CorporateDr Suite 218, Houston, TX 77036
楊德清
愛客戶如親人，視信譽如生命
I01_ALLWIN安穩1234567C_4

平安里旅行社 Pally Travel Services Inc.
平安里程從這里開始…
【平安裏感恩節獨家推薦】11/18-11/23 西雅圖6日浪漫滑雪之旅，每人$995.00 凡9/22報名參團享受每房$75.00折扣
"凡是上門報名參團或者訂購機票，贈送公司訂制小禮品"
Tel:713-952-9898
9720 Townpark Dr, Ste 128 Houston, TX 77036
E-mail:pallytravel@gmail.com
二十五年老字號，國際航空協會會員
T07-PALLY TRAVEL平安旅遊1234567C_4

福達旅行社 (713) 773-1243
cousintravel_tour@yahoo.com
Cousin Travel
9889 Bellaire Blvd 2 ND. Fl Bldg A#121 Houston TX 77036
• 美東5~8天豪華遊
• 美西4~12天精華遊
• 黃石公園總統巨石/北大峽谷7天6夜（買二送一）
• 加拿大洛磯山6天/7天 特惠遊(買二送二)
• 加拿大東部5天遊(多倫多、屋太華、滿地可、魁北克、京士頓、尼亞加拉大瀑布)（四人一房）
• 超值雲南風情遊
• 超值黃山江南風情遊
• 佛州奧蘭多迪士尼4~9天遊(四人一房)
• 日本關東風情6日遊
• 日本關西風情7日遊
• 北京,蘇州,水鄉、同里、杭州,上海8天
• 夏威夷 4~7天遊
• 歐洲(英、法、意、德、蘇俄)7~17天經典之旅
• 北京、上海、香港、台北等地機票連酒店套餐
• 蓋文斯頓港出發墨西哥4~7天遊輪
休士頓 ⇌ 世界各大城市特價機票
另代訂酒店租車、簽證及Package Tour.
T07-COUSIN TRAVEL 福達旅遊2467C_8

休斯顿，我们来了！
欢迎致电：713-992-8800
餐馆电脑 功能强大 老板首选
www.menusifu.com
Menusifu 智能点餐系统
北美领先 性价最优
Menusifu
曼哈顿总部 唐人街分部 皇后区分部 休斯顿分部 9900 Westpark Dr Houston, TX 77063 旧金山分部 洛杉矶分部 亚特兰大分部

王朝旅遊
IATAN ARC專業旅行社
公證 認證
713-981-8868
全球遊輪★全球簽證★護照更新
微信客服: aat713
2018 王朝董事長/副董事長親自帶隊
9/2-3 新奧斯丁/聖安東尼奧2天1夜$229/人
*遊古董店, 德國小鎮瀑布公園,鐘乳林,湖上線洲看日落享晚餐
11/4-11/12 古巴9天加勒比遊輪$765/人
12/1-12/9 浪漫西部地中海豪华遊輪$3498 起/人阳台房
2019 獨家行程董事長帶隊
1/10-23 尊享南北越和柬埔寨14天純玩團
2個國家8大城市超值價 $3620/人 代理 Viking 遊輪
(含5段機票、全門票、全餐飲及小費) Gate1 旅遊
★特別推出仅此两团: 11/30, 12/4 10天中国最美乡村婺源★
赏秋枫 尝大闸蟹 观赏明星演唱会 顶级酒店之旅
*12/3-12/9 皇家古巴、巴哈馬7天遊輪 $530 起
暑假美東超值玩折扣 22%
*9/29-11/25 文藝復興節門票 $18 起
*12 天歐洲7國豪華游 9/15-9/26 $2520/人
太空中心門票$18
中國簽證$170
★大優惠★ 台灣日本韓國加拿大洛磯山(買一送一/買二送二) $0/$399 江南團 台灣來回機票
美西、黃石超值玩折扣 20%
aaplusvacation.com 6918 Corporate Dr, A14, Houston(中國城敦煌廣場側)

駿傑貸款和保險 Fast Easy Mortgage
代理多家銀行,保證利率低，費用少！
精辦: 低首付買房，重貸，抵押。無身份，無信用，無收入和無工作都可以貸。手續簡便，批準快，服務好！
專營：房屋， 汽車，商業，醫療和人壽
通國/粵語/英語
誠聘貸款和保險經紀，請電:832-677-3188（貸不到款不收費）
Minnie Chen 陳敏妮貸款/保險經紀 832-677-3188 RMLO NMLS#316118
Sandra Chen 德州，加州貸款經紀 832-262-9980 RMLO NMLS#1553006
Lance Chau 周先生貸款經紀 713-271-9898 RMLO NMLS#246133
(王朝廣場內)
L03-FAST EASY 駿傑貸款三人27C_8_b

翠苑餐厅 天天特价
$22.99 $9.99
特价双龙虾 葱爆海参
10% 滿$20送10%代金券(特价菜,海鮮,酒水除外) Get 10% cash coupon for the total bill amount, minimum consumption amount of $20 is required. (Special price dishes, seafood and beverages are not included.)
每款"海鮮特价菜"須订两款正价菜，特价方可生效，特价海鮮仅限堂食。 Ordering special price seafood requires minimum purchase of two dishes with original price, and for dine-in only.
游水海鮮 天天供应
糖城Sugarland(天天早茶)
訂餐电话: (Sugarland) 281-265-8868
4555 Highway 6, SuitC Sugarland, TX 77478
午餐Lunch $5.99 (周一至周五，节假日除外)
敦煌店Chinatown 招聘企檯
訂餐电话: (Chinatown) 832-831-4998
9889 Bellaire Blvd, Unit 309 Houston, TX 77036
午餐Lunch $5.89 (周一至周五，节假日除外)

鳳城海鮮酒家
7320 S. W. FWY#115, Houston, TX 77074
Tel. (713) 779-2288 (訂座電話)
天天茶市 承接大小CATERING
服務休斯頓28載 豪華禮堂，多間VIP房，宴客首選。
連續七年獲 Channel 13 Blue Ribbon 殊榮
MON-THURS 10:30am- 9:30pm
FRI 10:30am-10:30pm
SAT 10:00am-10:30pm
SUN 10:00am- 9:30pm
每日常備東西岸游水海鮮
R03-FUNG'S KITCHEN 鳳城酒家C-1234567_16

俄羅斯回應頓涅斯克領導人被暗殺：公然的挑釁行爲

（綜合報道）俄羅斯外交部長謝爾蓋.拉夫羅夫表示，“頓涅茨克人民共和國”領導人亞歷山大.扎哈爾琴科被暗殺的目的是破壞烏克蘭東部的停火協議，並使歐洲支持的和平談判變得“不可能”。

當地民衆悼念扎哈爾琴科（俄羅斯衛星新聞網）

據《今日俄羅斯》消息，拉夫羅夫週六批評對扎哈爾琴科的暗殺“是一場公然的挑釁，旨在破壞烏克蘭東部停火的明斯克協議之實施。”拉夫羅夫說：“鑑於目前的情況，我們不可能像許多歐洲合作夥伴所希望的那樣討論最近的法、德、俄、烏四國聯絡會議。”他表示情況嚴重，俄羅斯正在進行分析評估。

當地時間31日，自行宣布成立的“頓涅茨克人民共和國”領導人扎哈爾琴科在發生於頓涅茨克市的一起爆炸中身亡，隨行保鏢也在爆炸中喪生，另有11人受傷。

事件發生後，俄羅斯與烏克蘭隨即就“誰是黑手”互相發難。烏克蘭國家安全委員會當天確認了這一消息。據烏克蘭獨立新聞社報導，烏國安委辦公廳主任古希科夫31日晚些時候在電視直播中表示，“扎哈爾琴科死於爆炸的消息的確屬實。”古希科夫指出，扎哈爾琴科之死很有可能緣於“內鬥”，“因爲頓涅茨克的武裝分子之間由於利益分配問題彼此積怨已久”。他還強調，並非事事言聽計從的紮哈爾琴科已成爲俄羅斯的障礙，所以也不排除是俄羅斯人“下的黑手，此前已有這類先例”。

俄外交部發言人扎哈羅娃則表示，有充分的理由認爲此事應歸咎於基輔當局，“基輔方面已不止一次試圖通過這種恐怖手段除掉扎哈爾琴科”。

“頓涅茨克人民共和國”委員會主席普希林宣稱，這是來自基輔方面的“又一次入侵”，“頓涅茨克會對此予以報復”。“頓涅茨克人民共和國”領導人顧問亞歷山大.卡扎科夫卡扎科夫在"俄羅斯-1"電視台節目中表示，"目前共和國已進入緊急狀態，邊境已關閉。"民兵指揮部消息稱，民兵部隊在頓涅茨克領導人扎哈爾琴科遭遇恐怖襲擊身亡後已進入最高戰鬥準備狀態。

據了解，扎哈爾琴科生於1976年，是頓涅茨克親俄武裝分子重要領導人，2014年11月擔任自行宣布成立的“頓涅茨克人民共和國”領導人。

梅姨任內首次訪非 卻因“尬舞”火了

（綜合報道）出發之前，“任內首次訪非”、“貿易之旅”是梅姨非洲行的關鍵詞。

訪問結束後，“梅機器人”、“機器人版迪斯科”、“尬出天際的舞蹈”成了這趟非洲行的世界焦點。

梅姨大概也沒想到自己會以這樣的方式“火”起來。

特蕾莎•梅自8月28日起開始其任內的首次訪非之旅，三天內先後訪問了南非、尼日利亞和肯尼亞三個非洲國家。

據BBC，這是5年來英國領導人首次踏足撒哈拉以南地區，更是1988年撒切爾夫人尼日利亞之行後，英國首相首次到訪尼日利亞。

而梅姨的非洲行也的確給非洲人民留下了“難以磨滅”的深刻印象。

不苟言笑、作風強硬，作爲繼撒切爾夫人之後的第二位英國女首相，特蕾莎一直有著“新版鐵娘子”的稱號。

然而，這位“鐵娘子”最近卻因爲非洲行中尬出天際的兩段舞蹈火爆網絡。

8月28日，梅姨抵達非洲之行首站南非，受到了當地小學生的熱情舞蹈迎接，而梅姨也順勢與學生們尬起了舞。然而這一舞……只能說“辣眼睛”。

英媒毫不留情地稱特蕾莎的舞蹈“尷尬至極”、“像個機器人”。

兩天之後，梅姨來到最後一站肯尼亞。在參觀當地的聯合國營地時，梅姨再次貢獻了“梅機器人”專屬舞蹈。

《每日電報》稱其“極其笨拙”，《衛報》稱她“是一個精力充沛但笨拙的舞者”，其舞蹈動作像“絕望地在打出租車”。

《衛報》甚至放出多國政客跳舞的視頻，包括特朗普、特魯多、普京等，最後加上一句“但沒有人能打敗梅機器人”。

網友們更是在社交網絡上大肆吐槽。

甚至一些政客都忍不住“吐槽之心”。奧巴馬前國家安全顧問Susan Rice稱，“誰來幫幫她吧，拜託了！”

然而，英國官方對此似乎不以爲然，他們認爲這會使得特蕾莎更親民、更接地氣。一些網友也對特蕾莎表示支持，稱其“非常可愛”。

然而，不論是“可愛”還是“滑稽”，梅姨雖“盡心盡力”想要融入非洲，但卻似乎有點晚了。

隨著正式脫歐日近，英國國內對於“無協議脫歐”的擔憂日漸加深。儘管聲稱“無協議脫歐不是世界末日”，梅姨還是不得不想辦法穩定民心、爲脫歐做好萬全準備。

此次非洲之行，梅姨就是帶著“強化與非洲的經貿關係”的使命出發的。

特蕾莎稱，此次非洲行對英國而言是“特殊時間的特殊機遇”，英國希望“強化其全球夥伴關係”。

爲此，在非洲之行第一站南非，梅姨承諾將向非洲投資40億英鎊，從而促進非洲經濟發展，爲年輕人創造更多的工作機會。

梅姨甚至表示，希望到2022年，英國能取代美國成爲G7國家中的非洲最大投資國。

此外，在與三國領導人的會談中，梅姨一再強調脫歐後將加強與非洲的經貿合作，保證英非進出口的平衡。

然而，英國《每日電報》稱，梅姨此時才想著強化與非洲的聯繫，有點“遲到了”。

近年來，非洲的全球影響力正在逐步增強，這個大陸也逐漸改變了以往貧窮落後的狀態，成爲潛力巨大的全球市場。

《每日電訊》稱，英國若想在脫歐後依然保持其全球影響力，非洲將具有重要戰略意義。

然而，近十年來，英國在非洲大陸的“缺失”是顯而易見的。反之，法國、土耳其、中國、日本等國家近些年一直在強化與非洲的聯繫，成爲非洲的重要合作夥伴。

衛報》也稱，特蕾莎面臨的挑戰在於，當脫歐佔據了政治重心時，英國是否能夠保持對非洲的高度關注。

但《每日電訊》表示，雖然英國重建與非洲的關係之路不會平順，但通過優化政策、高層互訪、增加投資，也能起到一定的作用。

Law Office Of Robert C.E. Wolfe
羅伯特·沃爾夫律師事務所
刑事: 刑事（監獄）保釋，賣淫罪，酒駕，組織賣淫罪等各類刑事案件
移民: 親屬移民，結婚綠卡，綠卡入籍
特殊移民: 政治庇護，移民保釋，移民上庭
商業: 合夥合同，轉讓合同，房產糾紛
個人保護: 受虐綠卡，停止遞解
家庭: 離婚，婚前財產公證，遺囑及認證，信託
中國服務: 中國房產買賣委託書，認證，申請親屬探親簽證
非移民服務: 簽證延期，轉換簽證
全天候熱線: (832)933.8916 (713)225.5244
7001 Corporate Dr, Ste 216, Houston, TX 77036
Robert Wolfe Attorney At Law
Mei Huang Wolfe Legal Assistant/Interpreter
A10_WOLFE–ROBERT沃爾夫律師1234567B_8

熊莊齡律師事務所
家庭案件
◇離婚
◇子女撫養費
◇監護及探視權
電話：713.988.6388
傳眞：713.988.1898
6100 Corporate Dr., Suite 170, Houston, TX 77036 (福祿大樓)
熊莊齡律師
Diana C. Hsiung
法學博士
德州及聯邦律師執照
為您出庭辯護或庭外和解
● 遺囑認證 ◇遺囑 ◇授權書 ◇遺產處理 ◇財產規劃
● 移 民 ◇L/H/E簽證及綠卡申請 ◇各種勞工、廚師移民 ◇各種親屬移民 ◇勞工卡、回美證申請 ◇ B–1/B–2延長 ◇未婚夫妻簽證
● 訴 訟 ◇民事訴訟 ◇人身傷害 ◇商業訴訟權
● 商業案件 ◇生意/地產買賣 ◇合同糾紛 ◇公司組織/契約文件
車禍 請勿放棄您應得權利，協助車禍後修車、租車及盡速獲得理賠。
A10_HSIUNG熊莊齡2346B_8

鄧隆隆大律師
713-818-0707
鄧隆隆律師 Simon Tang, J.D., Ph.D., Attorney at Law
傳眞:832-201-7733
電郵:e-mail: info@tang-law.com
地址:9999 Bellaire Blvd., Suite 350, Houston, Texas 77036(恒豐銀行3樓)
雷允士律師 Jim Leavens, J.D., Of Counsel
意外受傷 車禍 醫生誤診 不成功，不收費
商業訴訟 公司登記註冊 稅務局審查及上訴 地產稅減輕及上訴 商業合同、民事糾紛談判和解 生意買賣、商業租約簽訂 房地產買賣、過戶 商標、專利申請 遺囑、信託 婚前協議、離婚
刑事法 刪除犯罪記錄、封存刑事案底 金融詐騙、非法集資、監獄保釋 青少年犯罪、偷竊、販毒、打架、持槍 酒醉駕車、妓女罪、組織賣淫罪 無照按摩、無牌開店、足療服務違規 代辦德州各類職業執照及營業牌照之申請 性暴力、家庭暴力 守行為期提早結束
移民入籍 涉刑事之、疑難移民案件 涉刑事之綠卡吊銷 涉刑事之公民入籍 移民扣押保釋、政治庇護 移民法庭辯護、驅逐出境翻案 聯邦法院上訴 遞解出境後重返美國 投資移民 親屬、工作、分公司經理移民 旅遊、商務簽證及延期
Licensed to Practice Law by Texas Supreme Court; Not Certified by Texas Board of Legal Specialization
A10_WINWIN鄧隆隆律師2467B_16

田方中律師
Law Offices of Fangzhong Tian, PLLC
田律師精辦政治庇護和各類移民，其出人意料的辦案和勝訴記錄，歸功於他的知識素養、技能、經驗和責任心。他擁有極為豐富的全美各地上庭經驗，同時精通於撰寫各類上訴狀，為客戶爭取最大權益。
美國法學博士
專攻政治庇護 / 各類移民
達拉斯總部辦公室
11133 N. Central Expy, S#201, Dallas, TX 75243
休士頓分部辦公室
6161 Savoy Dr, S#400, Houston, TX 77036
www.tianlawoffice.com
https://sites.google.com/site/tianlawoffice/
E-mail:alextianattorney@gmail.com
(972)978-2961 | (214)646-8776 | (832)789-1997 | (817)977-6831
A01_TIAN田方中6B_16

C.Y. LEE LEGAL GROUP, PLLC
李中原律師
DANIEL LEE
法學博士 ATTORNEY AT LAW
資深出庭辯護律師
精通國語、英語 粵語、西班牙語
Of Counsel Mark Thering and Of Counsel Glenn Loethen.
專精 刑事事故/車禍意外/人身傷害 家庭法/離婚官司/子女扶養 商業/房產糾紛/各類案件
歡迎來電預約/
中西英832-632-4639
中713-487-9028
HOUSTON'S TOP FAMILY LAWYERS 2017 TEXAS
休士頓最佳律師 獲獎無數
E-mail/ manager.v@houstondivorcenow.com
www.leelegalgroup.com
地址// 為服務華人社區已於美南新聞大樓一樓設有辦公室
11122 Bellaire Blvd., Suite 103, Houston, TX 77072
1305 Prairie St., Ste. 300, Houston, TX 77002
A02_LEE李中原律師C1234567_16

楊延品聯合律師事務所
LAW OFFICES OF YANG & ASSOCIATES, PLLC
Email:info@yanglawus.com www.yanglawus.com
電 話:(713)271-YANG (9264)
傳 眞:(713)271-9265
移 民：勞工卡，傑出人才，國家利益獲免 技術移民，非移民申請，親屬移民 公民入籍，移民法庭出庭，拘留保釋 移民上訴
地 產：地產買賣，商業租約，產權分析 貸款文件
商 業：公司成立，生意買賣，合約起草 商業談判，合約審查，商標申請 版權註冊，企業並購，破產重組
繼 承：遺囑信托，遺囑執行
家 事：協議離婚，監護撫養
訴 訟：商業，地產訴訟，民刑訴訟，保險賠償
*楊延品律師 德州律師執照 聯邦南德州地區法院執照 聯邦第五巡迴上訴法院執照 北京大學法學學士 華東政法大學法學碩士 亞利桑那州立大學法學博士
王大可律師協助辦案 亞利桑那州律師執照 北京大學法學學士 華東政法大學法學碩士 休士頓大學法學碩士
地址：6689 W. Sam Houston Pkwy. S., Suite 302 Houston, TX 77072 (百利八號交界，SPARTAN保安大樓內)
*Board Certified Immigration & Nationality Law, Texas Board of Legal Specialization
*榮獲德州法律專業委員會移民法律專業證書
A10_YANG楊延品律師2467B_16

我們艷羨的日本“教育免費”，日本人爲何說是騙局？

（綜合報導）一談起教育，難免讓人頭大，甚至心頭火起。就像“別人家的孩子”總是那麼乖，“別國的教育”也總是更美。當國人因爲孩子的教育而焦慮的時候，從鄰居日本傳過來一個消息，他們從明年起要開始“教育免費化”了。

什麼意思呢？簡單地說，從幼兒園到大學，都不用交錢了。這讓很多中國網友既羨慕不已，又自怨自憐。

然而刀哥的衆多日本朋友，卻一點也高興不起來。這又是怎麼回事呢？

為何要免費？

首先，咱們先看看日本家庭的平均收入。根據厚生勞動省在7月20日發布的《2017年度國民勝過基礎調查情況》顯示：日本家庭的平均年收入爲560萬日元（約合34萬人民幣）。這個數額在中國可以算得上是中產家庭了。

那麼，教育投入佔家庭的比例如何呢？根據日本文部科學省發布的《兒童學習費用調查》顯示，從幼兒園到高中畢業（共15年），一個小孩的全部學費共計1,770萬日元（約合109萬人民幣），相當於每年118萬日元（約合7萬人民幣）。

注意，這裡僅是學費，還不包括其他費用，如果全部累加在一起，預計佔日本家庭收入的1/4左右。所以，日本家庭在養育小孩、教育投入方面也面臨著不小的壓力。

正是由於養育子女的成本較高，所以越來越的日本年輕人不願意生小孩。如此一來，安倍政權推出的“教育免費”的思路就是降低普通家庭，特別是低收入家庭養育小孩的費用，即年收入在270萬日元（約16萬人民幣）以下的家庭可享受學費全免的優待，年收入在380萬日元（約23萬人民幣）以下的家庭可享受免除部分學費及獎學金補貼的優待。

這確實能夠緩解很多人在養育小孩上的後顧之憂。

為何不滿意？

如果從社會福利的角度來說，安倍政權的這項“教育免費”政策確實很吸引人，畢竟不花錢就能上學，會有誰不願意呢？但實際上，大多日本百姓對此卻並不領情。

一方面，錢從哪兒來？在日推上，很多日本網友對於“教育免費”的財源問題提出質疑。比如，一名叫做“新議長”的網友就認爲：大學“教育免費”不會解決日本的少子化問題，它只會增加日本的國債額度，這只不過是藉明天的錢來解決今天都解決不了的問題。

與“新議長”的觀點不同，一名叫做“airmassu”的網友則指出，“大學沒必要免費話，眞正需要支援的是大學的研究經費。”一名叫“ありあかのん”寫到“正是因爲稅收不足了才創立大學免費制度吧！然後再趁機提升消費稅，大騙子！”

以日本大學生的學費爲例來算筆賬。日本的大學主要分爲國立大學（如東京大學）和私立大學（如早稻田大學）。國立大學的學費每年約爲54萬日元（約3.3萬人民幣），私立大學的學費約71萬日元（約4.3萬人民幣）。根據日本文部科學省的統計：2017年共有380,936人報考國立大學，最終有98,330人進入國立大學；共有3,913,897報考私立大學，最終有486,857人進入私立大學。

假設有10,000名國立大學學生符合學費全免的優待，那麼日本政府在4年中累計要支付10,000x540,000x4=216億日元；假設有100,000名私立大學的學生符合學費全免的優待，那麼日本政府在4年中累計要支付100,000x710,000x4=2840億日元。這樣累加起來的話，4年一共是3,056億日元，每年是764億日元。

當然了，對於日本政府而言，每年七八百億日元大概還出得起。日本國防預算每年都在增加，教育經費就不能增加嗎？但是安倍晉三能通過削減國防預算來補貼教學教學費用嗎？

在財源問題上，安倍晉三並沒有給出明確的答復，不過答案擺在那兒，日本政府不掙錢，到最後還是日本老百姓買單。

安倍首相在去年9月25日宣布，將從2019年10月開始將當前8%的消費稅上調至10%。日本瑞穗綜合研究所主任研究員野田彰彥在當時的一份研究報告中推算，將消費稅上調2個百分點後，日本政府每年將增加5兆日元的稅收。

安倍政權這個優待政策的財源並不是某些政府部門削減預算擠出來的，而是通過增稅換來的。因此，安倍政權的針對低收入家庭的優待政策，能夠讓日本老百姓獲得的實惠並不是很多。

另一方面，也有不少日本網友認爲“教育免費”未必會提高學生的學習熱情。刀哥之前在日本留學的時候就深有感觸，日本的大學生平時不學習，很多學生上課不好好聽課，玩手機、看漫畫、聊天，十分散漫。根據一項調查顯示：2017年日本大學生每天的閱讀時間是23.6分，連續3年下降。

如果說大學收費還能夠在一定程度激起學生“好好學習，天天向上”的自尊心，那麼大學今後免費了，估計學生們的“後顧之憂”就更沒有了。

比如，一名叫“燈”的日本網友就憂慮地寫到：“我知道現在不少學生借學生貸款買遊戲機、漫畫，如果大學免費了的話，估計很多沒有學費壓力的學生會去買遊戲機、漫畫，他們就更加不想學習了。”

夾了什麼私貨？

實際上，安倍夾了私貨。

一直以來，國內媒體在報導“安倍修憲”新聞的時候，主要將焦點集中在“憲法9條”上，而忽視了其他內容。實際上，由安倍晉三率領的自民黨所提交的修憲草案包含了教育、生活，以及社會福利的方方面面，是一個打包文件。

安倍和自民黨明白，修改“憲法9條”是最核心的內容，但如果不在其他方面給予老百姓甜頭的話，那麼通過修憲的概率就不會很高。因此，在自民黨的修憲草案中就觸及了有關免費教育的內容，以尋求獲得廣泛的支持。

現行《日本國憲法》的第26條規定：①全體國民，按照法律規定，都有依其能力所及接受同等教育的權利；②全體國民，按照法律規定，都有使其保護的子女接受普通教育的義務。義務教育免費。

《日本國憲法》

與中國一樣，日本的小學和中學教育是免費的。在去年年底的時候，自民黨曾尋求在憲法第26條中追加“不能因經濟理由而被剝奪接受教育的機會”。該內容如果成功入憲的話，那麼這就意味著日本今後從小學到大學的教育都有可能實現免費，這確實頗具吸引力。

不過，後來因爲民衆和媒體質疑財源問題，自民黨不得不放棄這樣的規定，轉而在第26條最後追加了一項內容：③國家，以教育是開拓國家未來而不可缺少的事情爲藉鑑，必須努力營造教育環境。

雖然沒有明文寫入“教育免費”，但是“必須努力營造教育環境”的表述也是極爲曖昧的。這意味著日本政府今後可活動的範圍很大，比如通過對學校、家庭，甚至學生個人的經濟援助，來營造良好的“教育環境”。

當然了，這幅藍圖實現的前提是，日本國民需要接受自民黨的修憲草案。因此，安倍政權這次推出針對低收入家庭的優待政策，其實就可以看作是自民黨修憲草案的一次現實應用。

這個“教育全免費”計劃，遠看上去確實挺美……

休士頓最超值的優惠價格
所有車款八月超大折扣，前所未有
NISSAN MURANO $7060 折扣，
ROGUE $5900折扣，ARMADA $10000折扣
BEST NISSAN PRICE IN HOUSTON
>>>>>>Sterling Mccall Nissan
ybao@sterlingmccallnissan.com
Anna Bao鮑
微信號 Cell 832-606-9599
最低價格° 最高品質° 最好服務°（通中英文）
www.sterlingmccallnissan.com
12230 Southwest Freeway, Stafford, TX. 77477
A11-STERLING McCALL-NISSAN-ANNA1234567B_8

LEXUS
STERLING MCCALL LEXUS
10025 SOUTHWEST FREEWAY,HOUSTON TX 77074
(59號南,八號公路前)
TEL: 713-995-2600 1-800-256-6225
E-MAIL: mma@smlexus.com
凌志全線車系 現貨供應或預定
原裝日本進口 最佳售後服務
新車可享有兩年免費換機油及油隔服務
☆☆☆另有大量優質二手車選擇☆☆☆
馬田澤
Martin Ma
請電話預約:
713-995-2667(直線)
713-501-6888(手機)
通國、粵、英語
A11_SM LEXUS馬田澤568_4

安福修車
ANFA AUTO SERVICES & COLLISION
4115 S. Kirkwood Road, Houston, Texas 77072
Tel:281-530-9955 (中文，英文，粵語)
★引擎修理 ★鈑金噴漆
★電路系統 ★保險索賠
★剎車冷氣 ★減免自付
★汽車年檢 ★車輛保養
★拖車服務
★免費估價
憑此廣告可享受人工費九折優惠
年檢/換機油 $19.99 (Up to 5 quarts)
(2018年12月31號前有效)
Harwin / Kirkwood / Bellair / 8號公路
價錢公道 技術高超 誠信可靠
經驗豐富 專精進口高檔車
Email: anfacollision@hotmail.com
www.anfacollision.com

千賓汽車修配廠
12345-A Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072
Tel: 281-776-0800
鈑金・噴漆部 I-CAR 引擎・電機部 ASE CERTIFIED
☆精通保險理賠法，AAA, 州農場保險指定修護廠
☆USAA, FARMERS, ALLSTATE, TEXAS FARMERS BUREAU,G.M.A.C. 等等 OPEN SHOP PROGRAM
☆鈑金修護， 爭取減或免自付款，保證復原如新
☆最新電腦控制， 下吸式，氣熱，無塵烤漆房（原廠標準，且有終身保證計劃）
☆修護期間，備有免費（收費）租車
☆全車開入式拉大樑機（三臺）
高價收買三年內車禍車
• 噴射式引擎，電腦控制系統專家
• 精修電系，噴射式供油系統
• 四輪（電腦鐳射）定位
• 原廠標準保養，冷暖氣
• 引擎修護，剎車，底盤，變速箱等等
• 州政府汽車安全年檢
AAA保險 Approved Auto Repair
專精高檔車修護 LEXUS INFINITI AUDI ACURA
●美國汽車修護協會檢定特級(Master)技師●
★歡迎精修"Extended Warranty"，減或免自付款。
★德州政府核准廢氣修護專家。可申請高到$600.00政府補助款，協助低收入者通過汽車年檢。
Hwy 6 / S. Dairy Ashford / N / Cook Rd. / Beltway 8 / 千賓 / Bellaire Blvd.
電腦雷射光束大樑檢驗分析儀
拖車服務 281-802-7473 (24小時服務)（英、華語） E-mail: autoriteaaa@gmail.com
A14_AUTO RITE千賓2456B_16

Bellaire Auto Services & Collision
地址：7620 Bellaire Blvd Houston Tx 77036(Bellaire & SW Freeway)
萬利車行
◆誠信可靠 ◆高能技師
◆技術一流 ◆工作保證
◆服務親切 ◆嶄新設備
一條龍維修服務中心 ○誠徵有經驗的修車技師
★完整檢測汽車中心
★引擎調整
★原廠配件
★剎車、防凍液、傳動系統
★方向盤及僻震器
★皮帶、水喉
★電池、開動器及整流器
★防止損壞定期檢驗
★州政府汽車安全年檢
★價位保證滿意
鈑金部 免費估價
州政府汽車安全年檢（請攜帶保險卡）
Fondren Rd / Bellaire Blvd
營業時間：
星期一至星期六
9:00AM-6:00PM
電話:713-484-7777
A14-BELLAIRE COLLISION INC 萬利車行B_40

南極也失火？
美國站溫度常低於冰點 仍招消防員

綜合報導 就算天寒地凍，南極也有消防隊！盡管南極大陸終年冰凍不堪，但因為飛航法規需求與科學研究機構仍須災害應變，美國的南極計劃每年仍會招募壹隊消防員，於10月至來年3月，負責南極約1000名居民的消防與緊急救護任務。

為了科學研究的需要，全球許多國家在南極設有科學考察站。而由美國設置的麥克默多站是目前南極洲最大的科學研究站與後勤基地。該站夏季時有1000人，冬季也有約200人駐紮，是“美國南極計劃”中最重要的物資後勤基地。

據BBC報道，因為美國的飛航法規要求機場必須要有消防隊駐紮，且麥克默多站是規模極大的基地，因此才會有消防隊的設置。

曾於2007年至2010年間駐紮在南極的布蘭森就表示，就算麥克默多站的夏季最高溫可能略高於冰點，但站內建築物的防火安全仍非常重要。“(麥克默多站)有非常多的重機械、化學物質、有毒物質跟居民。只要有人，難免就會有疏失，只要不慎就有可能失火。”

盡管站內溫度常年低於冰點，他們仍會用水救火。但不同於壹般消防隊，他們的消防車內配有水泵，透過讓水不斷流動來防止液態水結冰。布蘭森壹派輕松地表示，“妳絕對不會想當那個讓消防用水結冰的人。妳如果讓500加侖的消防車用水結冰，站內所有人都會恨死妳。”

除了救火，布蘭森也要負責站內的醫療急救。有壹年的新年，她就奉命趕去拯救壹名旅客的性命，因為他突然心臟病發作休克。最終她對該名旅客進行電擊，才把他從“鬼門關”前救回來。

另壹名亦曾在南極洲待過的消防員辛加爾向《星辰先鋒報》表示，那是壹個很美好的經驗，“如果自身情況允許，我推薦大家去體驗看看”。

國際法院就伊朗訴美國案首輪聽證結束

綜合報導 設在荷蘭海牙的國際法院就伊朗訴美國對伊制裁違反兩國相關條約壹案舉行的首輪聽證30日結束。國際法院當天表示將擇日公布法院的決定。

國際法院在30日發布的公報中說，國際法院將就伊朗請求對美國采取臨時措施壹案公開宣布決定，宣布日期將在適當時候公布。

27日，關於伊朗訴美國重啟對伊制裁違反兩國1955年所簽署相關條約壹案的首輪聽證開始。聽證期間，伊朗代表穆赫辛·穆赫比在口頭陳述中表示，美國的制裁不公正，正在破壞伊朗經濟，令數百萬民眾陷入貧困，這是赤裸裸的經濟侵略。

穆赫比說，伊朗請求國際法院發布臨時措施，要求美國立即停止對伊制裁、不再實施或威脅進壹步的制裁和措施、停止壹切可能阻止外國個人和實體與伊朗國民或企業繼續經濟接觸的聲明和行動。

美國代表珍妮弗·紐斯特德則聲稱，美國認為，美伊1955年簽署的相關條約不提供國際法院就此爭端行使管轄權的基礎，國際法院應駁回伊朗的要求。

今年5月8日，美國總統特朗普宣布美國退出伊朗核問題全面協議，重啟對伊朗制裁。

7月16日，伊朗向國際法院提起訴訟，指控美國重啟對伊制裁違反了兩國1955年簽署的《友好、經濟關系和領事權利條約》。

國際法院是聯合國主要司法機關，負責依據國際法解決國家之間的法律爭端等。

印度擬2022年前送3名宇航員進太空

綜合報導 印度空間研究組織主席西旺28日說，印度將在2022年前完成首個載人航天任務，將3名宇航員送入太空。

印度總理莫迪本月15日在紀念獨立日的演講中宣布，印度將在2022年前完成載人航天任務，成為繼美國、俄羅斯和中國之後，第四個有能力完成載人航天任務的國家。

西旺在記者會上說，印度肯定會在總理莫迪給出的最後期限前完成載人航天任務。按計劃，印度載人飛船將由第三代地球同步衛星運載火箭發射升空，約16分鐘後進入距地表300千米至400千米的低地球軌道。宇航員將在太空中停留5至7天，開展微重力等相關科學實驗，然後返回地球。降落地點可能在印度西部古吉拉特邦附近的阿拉伯海。

印度負責太空事務的國務部長辛格介紹，在完成首個載人飛行任務前，會先開展兩次不載人飛行測試。這兩次不載人飛行將分別在30個月內和36個月內實施，載人飛行則在40個月內完成，即2021年底或2022年初。整個項目耗資預計不超過1000億盧比(約合97億元人民幣)。

西旺說，印度的載人航天項目實際上已於2004年啟動，載人飛船包含載人艙、服務艙和軌道艙。載人艙直徑3.7米，高7米。

印度在航天工程領域具備壹定實力，2008年成功發射首個月球探測器，2013年又發射火星探測器。西旺說，2022年前，印度還將開展多項航天任務，旨在探索月球南極的印度第二個月球探測器“月船2號”定於明年1月發射。

法環境保護部長突然宣布辭職 接替者暫未知曉

綜合報導 法國政府名列第二的國務部長、團結與生態轉型部長尼古拉·於羅，在法國國內電臺直播采訪時突然宣布辭職，震驚法國政壇。法國政府被迫進行小型改組，目前接替人選沒有任何端倪。

據報道，當地時間30日上午，法國政府分管環境保護部長於羅，在法國國內電臺突然宣布辭職。於羅說，他感到很孤單，覺得總是壹人獨行前進，而政府總是慢半拍。於羅沒有解釋其他原因。於羅直播時說，這是他的個人決定，講話時事前絕對沒有告知總統馬克龍、總理菲利普，甚至他的家人、妻子，都沒有事先被預告。

於羅解釋，之所以沒有向馬克龍以及菲利普預告，是因為擔心馬克龍與菲利普的挽留將會改變他的主意。沒有消息稱法國政府遭遇內部危機，引發於羅不和。

但有分析猜測於羅作為標桿性環保先鋒人物，對法國綠色環保事業發展緩慢深感焦急。法國總統府日前在壹次聚會上，在最後壹分鐘邀請法國狩獵遊說團影響人物出席，惹怒於羅。法國狩獵遊說人物此前並沒有在邀請名單之中。據悉，於羅開完政府狩獵會議之後，沒有同總統有過任何聯系。

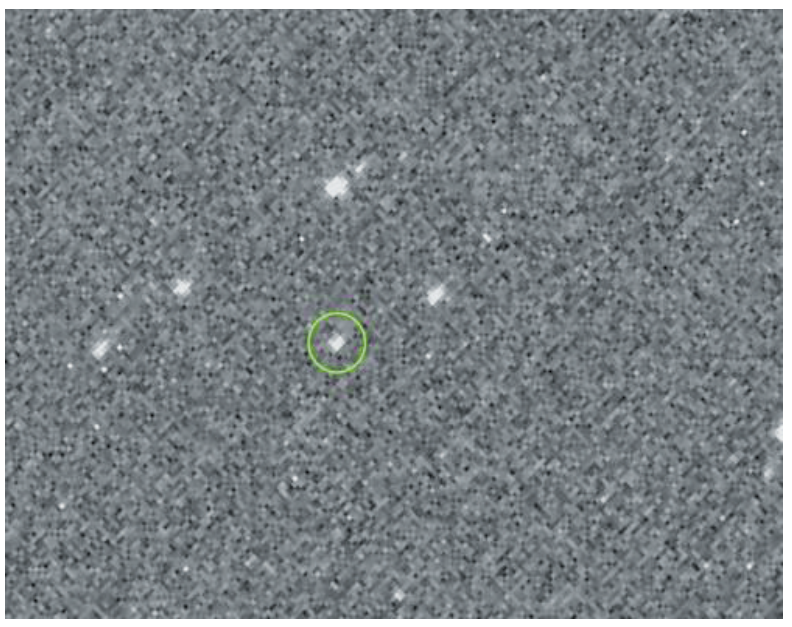
評論指法國面臨歐洲議會選舉，馬克龍力主爭取農村選票，而狩獵在法國農村享有影響選票重要比份，但狩獵與環境和動物保護壹直有利益沖突。於羅辭職的程序據信還沒有展開，新人選上任之前，於羅將可能繼續看守準備交班。法國政府面臨小型改組，但誰接替於羅目前毫無信息。總統府此前表示，政府會調整，但不是立即。

鑒於法國環保部門與聯合執政敏感相交，於羅離職引發遺憾。此前，馬克龍被認為具有魅力，因為薩科齊、奧朗德等多名前任總統曾費盡心機，都沒有成功說服於羅入閣聯合執政，但馬克龍將於羅攬入政府。

也有評論指，為於羅，以及於羅本人奮力，法國環保確實有起色，多項棘手議題都最終無危機解決。也因此，總統府在贊揚於羅入閣14個月成績斐然值得驕傲的同時，不忘鼓吹現政府環境事業也有成就，超過歷史任何時期。

目前，於羅本人沒有透露辭職後去向。

NASA宇宙飛船探古老小行星“親密接觸”影像曝光



綜合報導 美國宇航局（NASA）的OSIRIS-REx宇宙飛船2年前在佛羅裏達州發射升空後，目前正接近古老小行星貝努（Bennu），並傳回首批影像。

據報道，OSIRIS-REx未來會在貝努的表面采集太空塵埃樣本，盼揭示太陽系生命起源線索。這架宇宙飛船首度拍下貝努的模糊照片。貝努直徑約有500米，大小相當於壹座小山。OSIRIS-REx在17日拍下貝努的首批照片，當時宇宙飛船距離小行星有230萬公裏遠。

報道稱，造價8億美元的OSIRIS-REx被設計用來繞行貝努，並能伸出機械手臂采集小行星表面樣本，然後在2023年將收集到的樣本送回地球。

美國亞利桑那大學的OSIRIS-REx任務首席研究員勞蕾塔表示：“這相當重要，因為我們現在位於小行星附近，這比我們過去任何時候都還接近，甚至比貝努接近地球時還要近。”

NASA從太陽系大約50萬顆小行星之中選出貝努，因為貝努運行軌道近似地球繞行太陽的軌道，體積大小適合科學研究，貝努也是NASA已知最古老的小行星之壹。

天文學家還指出，貝努在2135年有可能撞上地球，機率是1/2700。

曉士頓中國教會
Houston Chinese Church
10305 S. Main, Houston, Texas 77025
Tel: (713)663-7550 Fax: (713)663-6896
網址：http://www.hcchome.org
電郵：hccoffice@hcchome.org
教牧同工：曹惠基、鄭忠禎、王天健、潘小玲、譚聖欣、賴永敬、何金川、金恩秀、歐俊文
早堂崇拜：上午九時十五分（英語、粵語）
午堂崇拜：上午十一時正（國語）
梨城分堂崇拜：下午二時（國語）
傳道：盧耀輝
主日學：下午三時半至四時半（國語）
3887 E. Jasmine St., Pearland, TX, 77581

曉士頓西區中國教會
West Houston Chinese Church
10638 Hammerly Dr., Houston, Texas 77043
Tel:(713)935-9422、935-9447 Fax: (713)935-9928
電郵: whcc@whcchome.org
主任牧師：許重一
中文牧師：黃奕明、粵語牧師：施克健
英語牧師：白安卓、李家德
北區植堂牧師：祝華達 / 英語傳道：Ted Cox
家庭事工：林徐玉仙 / 青少年：燕華欣、孫國軒
兒童主任：陳秀女 / 粵語傳道：吳謝寶芳
早堂崇拜：上午九時卅分（國語/粵語）
午堂崇拜(英)、青少年崇拜：上午十一時十五分

明湖中國教會
Clear Lake Chinese Church
503 N. Austin St., Webster, Texas 77598
Tel: (281)338-1929 Fax:(281)338-0435
電郵: clearlakecchurch@comcast.net
網址:http://www.clearlakechinesechurch.org
中文牧師：張友鴻牧師
英語／青少年：林文平牧師
英語崇拜：上午九時三十分
中文崇拜：上午十時五十分（國語/粵語）
查經禱告會：禮拜三晚上八時
禮拜五晚：中文查經、AWANA兒童節目
青少年團契

休士頓華嚴蓮社
Avatamsaka Buddhist Lotus Society
休士頓華嚴蓮社每週開放六天（週二至週六上午9：00～下午5：00）。每週日皆有法會，由上午9：00～下午5：00
每月定期共修法會及活動
誦誦華嚴經 九時起 每月第一個星期日
禮拜八十八佛洪名寶懺 九時起 每月第二個星期日
誦誦華嚴經 九時起 每月第三個星期日
誦誦大佛頂首楞嚴經 九時起 每月第四個星期日
禮拜萬佛/稱勒三經 九時起 每月第五個星期日
地址：9369 Wilcrest Dr.,Houston,TX 77099
電話：（281）495-9700or (281)879-4485
傳真：（281）498-2984
C03-AVATAMSAKA華嚴蓮社B_4

福遍中國教會
fort bend community church
Tel: (281)499-2131 Fax: (281)499-5503
網址：http://www.fbcchome.org
電郵：office@fbcchome.org
主任牧師：林永健
行政主任：楊黃琳娜
國語、粵語崇拜：上午九時卅分
英語、青少年、兒童崇拜：上午十一時十五分
週四上午：長輩活動和婦女聚會
週五/六晚:兒童聚會 AWANA,青少年和成人團契
主日下午:中文課和英語學習班

凱地中國教會
Katy Christian Community Church
24747 Roesner Road, Katy, TX 77494
Tel. (832) 437-1998
電郵：katyccc@katyccc.org
網址: http://www.katyccc.org
主任牧師：陳克迅
華語牧師：滕茂坤 / 英語牧師：林懷祖
青少年事工：Randall Engleman
兒童事工：陳明佑 / 關懷事工主任：王台妹
中文崇拜：上午九時十五分
英文、青少年崇拜：上午十一時

康福華人教會
Comfort Community Church
702 Smith Road.,
Port Lavaca, Texas 77979
電話：(361)553-6300
主任牧師：趙德光
中文敬拜：主日上午十時四十五分
English Worship：Sunday 9:30AM
禱告會：禮拜三晚上七時半
小組：禮拜五晚上八時正

Houston Chinese Grace Memorial Church
HOUSTON CHINESE GRACH MEMORIAL CHURCH
基督教懷恩堂
蔡守仁 牧师
Peter Tsai
Pastor
聚會項目 時間
中文崇拜及英文查經 日 10:00-11:20
中文查經及英文崇拜 日 11:30-12:30
詩班練唱 日 13:30-14:30
週五團契 日 19:00-21:00
6515 Corporate Dr. Suite Q
Houston, TX 77036
Tel:832-800-1335
C03-GRACE MEMORIAL CHURCH 懷恩堂B_4

曉市頓華人浸信會
Chinese Baptist Church
CHINESE BAPTIST CHURCH
何國明主任牧師、蔡啟遠牧師
王浩詒牧師、李鄭嘉惠兒童部主任
10:00am – 英語崇拜 / 國語崇拜 / 兒童崇拜
11:15am – 粵語崇拜 / 青少年崇拜
10:00am – 粵語主日學
11:15am – 英語主日學 / 國語主日學
1:30pm – 中文學校（9月至5月）
900 Brogden Road Houston, TX 77024
Tel: 713-461-0963 Fax: 713-461-5186
WEB:www.cbchouston.org
C03_CBC曉市頓華人浸信會26B_4

西南國語教會
Chinese Lutheran Church
陳明輝牧師 Rev. Joshua Chen
金克里斯牧師 Rev. Chris kim
韓友惠牧師 Rev. You-Hui Han
星期日 上午 09:30 主日崇拜(國語)/兒童崇拜(英語)
上午 10:00 兒童主日學/英語主日學
上午 11:00 兒童中文班
上午 11:15 成人主日學(國語)
上午 11:40 主日崇拜(英語)
星期三 晚上 07:30 教會禱告會
星期六 晚上 06:30 分區家庭團契
您來參加 竭誠歡迎
Tel: (281)498-0105 www.clchouston.org
12143 Bellaire Blvd, Houston TX 77072
(位於百利大道上/介於Kirkwood與Cook之間)
C03_LUTHERAN西南國語教會256B_4

西南華人浸信會 張文傳博士 主任牧師
Southwest Chinese Baptist Church
12525 Sugar Ridge Blvd. Stafford, Texas 77477
281-495-1511 網址:www.swcbc.org 郵箱:info@swcbc.org
禮拜日 英語及普通話崇拜、粵語主日學、兒童事工 9:30am
禮拜日 粵語崇拜、英文及普通話主日學、兒童事工 11:00am
禮拜三 粵語長青長輩團契 10:30am
禮拜五 AWANA兒童聚會 7:30pm
禮拜五 英語青少年團契 7:45pm
禮拜五 高中SAT補習班 7:45pm
禮拜五 粵語、普通話週五團契及其他聚會 7:45pm
各團契小組聚會時間及教會活動詳情，請瀏覽本會網頁

恩典華人浸信會 GRACE CHINESE BAPTIST CHURCH
雙語崇拜 廣東話 普通話
16755 Southwest Frwy • Sugar Land, TX 77479 (位於Sugar Land Baptist Church內)
主日學 禮拜日上午 8:15 - 8:45
主日崇拜 禮拜日上午 9:00 - 10:15
迦南團契 週三上午 10:30-中午1:00
迦密團契 週三下午(請致電查詢)
路加團契 每月一次
伉儷團契 請致電查詢
休閒小聚 每月一次(第三個星期六)
列治文普通話團契 每月一次(第二個星期六)
主任傳道 郭美德
顧問牧師 梁德舜牧師
普通話牧師 禤彼得牧師
832-382-3316 Email:info@gracechinesebaptist.org

雷曼危機10年後 一場新的“災難”正在醞釀

（綜合報導）近日刊載題爲《新興國家資本外流》的文章稱，美國在特朗普就任後倒向“美國優先”路線。 2008年的雷曼危機後，美國曾領導國際合作、致力於解決事態，但現在沒有表現出那樣的架勢。相反，美國宣布了提高關稅等報復措施。

文章稱，受土耳其里拉大幅貶值的影響，其他新興市場國家貨幣也遭到拋售。 8月13日，印度盧比對美元匯率創出最低點。對全球金融市場具有強大影響力的美國對土耳其實施經濟制裁等使得問題更加複雜。在看不到應對危機的中堅力量的情況下，不斷積累的新興市場國家債務正逐漸成爲世界經濟的風險。

文章稱，如果貨幣持續貶值，新興市場國家將面臨進口物價上漲和外匯計價債務償還負擔增大等問題。如果對外債務多於外匯儲備，就很容易發生拖欠債務的情況。土耳其的對外債務約4500億美元，規模約爲外匯儲備的4倍，財政方面非常脆弱。從對外債務來看，印度尼西亞約爲3500億美元，阿根廷約爲2300億美元，均超過自身的外匯儲備。

文章認爲，債務膨脹是新興國家的普遍問題。由於低利率局面長期持續，2017年僅新興國家因貨幣貶值而難以償還的美元債務就達到約3.7萬億美元，在過去10年裡擴大了約1.4倍。不過，目前美國準備繼續加息，在隨之而來的美元升值的影響下，資金將更容易從新興市場國家流出。

文章稱，面對這種不穩定的情況，沒有中堅力量出面應對危機，而這動搖了投資者。

文章稱，美國在特朗普就任後倒向“美國優先”路線。 2008年9月開始的雷曼危機後，美國曾領導國際合作、致力於解決事態，但現在沒有表現出那樣的架勢。相反，美國宣布了提高關稅等措施。這讓形勢雪上加霜。

日本《經濟學人》周刊近期也刊載題爲《雷曼危機10年》的文章稱，雷曼衝擊的教訓有兩個。一是上世紀90年代的泡沫經濟崩盤後，人們認識到泡沫這個東西不好，就從政策上摧毀它，將其歸咎爲銀行的責任，前後用了七八年的時間。

文章稱，另一個教訓是對依賴金融市場的恐懼。

文章認爲，今後令人擔憂的可能就是歐洲了。磐石一樣穩固的德國也出現了變化，希臘的債務問題沒完全解決。意大利和西班牙的經濟也還存在問題。歐盟各國紛紛陷入政治動盪，不知道會發生什麼。恐怕下一場危機就會從歐洲開始。

文章稱，另一方面，美國的前景也還有不確定性。特朗普政府接二連三地出台新政。稅制改革、移民政策、貿易政策。有些的確受到了一部分美國國民的歡迎，但在世界上引起多大的反彈就不知道了。

麥凱恩的葬禮奧巴馬、小布什都去了 特朗普在打高爾夫

（綜合報導）據美國有線電視新聞網1日報導，美國聯邦參議員麥凱恩的葬禮儀式9月1日在華盛頓國家大教堂舉行。美國前總統奧巴馬、小布什等衆多政要出席並致辭。麥凱恩的女兒梅根.麥凱恩在致辭中表示“父親不平凡生命中任何一件事都不能定義他，是愛定義了他”。

針對此前特朗普的言論，梅根.麥凱恩說：“我的父親去世了，他是一名戰士、丈夫、勇士、俘虜、英雄、參議員和總統候選人；他將美國定義爲一個慷慨大方、熱情好客、謙虛強大的國家並且已經很偉大了。麥凱恩的美國不需要再次偉大，因爲美國一直很偉大。”

在2008年總統大選中擊敗約翰.麥凱恩的美國前總統奧巴馬錶示，他和小布什總統“是在最高政治層面與麥凱恩競爭的少數幸運兒之一”，“他讓我們變得更好，正如他讓參議院變得更好，讓美國變得更好一樣”。

在談到麥凱恩請他在葬禮儀式上發言的那一天，奧巴馬說“這是一種珍貴而獨特的榮譽”，當麥凱恩開口那一刻，“我承認我很意外並很悲傷”。

美國前總統小布什稱“同麥凱恩過去所有的競爭都'消融'了，因爲我們建立了友誼。”“在過去，他可能會讓我感到沮喪。我知道他也會對我說同樣的話。但他也讓我變得更好。”小布什說道。

麥凱恩的葬禮顯然缺了一個人——總統特朗普。早在生前，麥凱恩就表示，不希望特朗普來參加自己的葬禮。副總統彭斯先前在華盛頓國會山莊圓形大廳致悼詞時高度讚揚了麥凱恩的一生並特別強調，是總統特朗普命他站在那裡。“總統讓我代表這一偉大國家來這裡表示敬意。”

那麼特朗普此時在做什麼呢？據CNN報導，此時的特朗普正在弗吉尼亞州的一個高爾夫球場開始自己的周末假期，並且一直在推特上談論一些無關緊要的話題。

當地時間8月25日，約翰.麥凱恩因腦腫瘤去世，享年81歲。 9月2日，馬里蘭州安納波利斯的美國海軍學院將舉行儀式，麥凱恩將被安葬在美國海軍學院公墓。

看完這個 還敢勸好朋友家裡的架嗎？

（綜合報導）她一心救閨蜜反被殺人分屍，交友不愼會丟命！

上圖中的女人叫勞拉.阿克森，2011年她被自己的前男友和他的老婆阿曼達殺死分屍時，27歲。

她喪命於北卡羅來納，卻被那對惡魔夫婦把屍塊帶到得克薩斯州的一條河溪里，餵了鱷魚。

她的命運成爲新聞，是因爲得州法院28日判處阿曼達在北卡羅來納州服刑至2025年結束後，還要到得州繼續服刑20年。

而48小時後，美國媒體就把目光轉向了下圖中的女人——麗薩.瑪麗.維拉斯克斯。

就在得州法院判決阿曼達加刑20年的本週二（28日），紐約城Barretto Point公園，一個孩子在湖邊的岸上發現了兩個塑料袋。

這已經不是紐約警方近期第一次接到報警發現屍塊了。

上週五，在Crotona公園，也有人報案，同樣是撿到了兩個塑料袋，裡面都是屍塊。

經法醫鑑定，它們都屬於麗薩.瑪麗.維拉斯克斯。

她是怎麼死的？

“我母親最後一次看到麗薩時，她急匆匆地跑進來，來取她的包。她說她最好的朋友有危險，她必須去救她。然後，她就跑出屋子了”

再沒有回來。

那一天是8月21日。和媒體說這話的人是麗薩的姨媽杰奎琳.佩雷茲。

她，麗薩還有麗薩“最好的朋友”，都住在紐約布朗克斯區。

麗薩的這位“閨蜜”叫席亞拉.馬丁內斯，今年30歲。她在電話中告訴麗薩自己有危險，是因爲她正和自己31歲的丈夫達坎.惠勒激烈爭吵。

紐約警方告訴媒體，麗薩趕到席亞拉家的時候，爭吵還在繼續。中間到底爭吵了什麼無人知曉，但惠勒中途離開了。此時，麗薩和席亞拉報了警。

趕到現場的警察完成了一整套標準流程——問詢、做記錄，最後離開。“警員當時的做法沒有任何錯誤，他無法阻止後來發生的事”，紐約警方說。

後來發生的事，是惠勒回來了。手裡還拿著錘子。

那把錘子兩次擊中了麗薩的頭部，導致其喪命。

昨天的殘忍命案中已經說過，任何殺人兇手，都要面臨如何處置屍體的問題。阿曼達和她的老公選擇分屍，用硫酸溶解，失敗後拿著屍塊去河溪里餵鱷魚。

紐約警方說，惠勒和席亞拉的選擇是用砍刀肢解了麗薩，把屍塊扔進了絞肉機……再裝進好幾個塑料袋，最後到紐約不同的公園裡拋尸。

阿曼達當年在法庭上說，自己是無辜的，是老公脅迫她參與分屍、拋尸。 鱷魚都能用來毀屍滅跡，這女人的狠毒讓美國人吃驚！

席亞拉和警方的說辭，與阿曼達一模一樣：如果她不幫忙，惠勒會殺了她和她的孩子。

惠勒則選擇了阿曼達老公的說辭，他堅稱，自己回到案發現場時，麗薩已死。

不僅已死，已經被肢解，分屍，裝進了塑料袋裡。

美國“目擊者新聞”30日說，被捕時，席亞拉一直在叫喊，惠勒則低著頭，默默不語。

警方說，兩人之前都有前科，但在本案中還都只是嫌犯，尚未定罪。惠勒會被起訴犯下殺人、藏屍、干擾證據和非法持有武器四項罪行。席亞拉則面臨犯罪協助、阻礙調查、藏屍、干擾證據和共謀5項指控。

警方還說，他們已講麗薩被害的可怕消息告訴了她的家人，但這竟然不是這個家庭第一次承受這種痛苦。佩雷茲說，12年前，麗薩的媽媽在布朗克斯區被人用刀襲擊，後被勒死。當時還懷著9個月身孕。

華美中醫學院
American College of Acupuncture & Oriental Medicine
• 美國高等教育院校評鑑會認准
• 美國中醫院校評鑑會認准
• 德州高等教育局認准頒授碩士學位
• 中醫專業碩士學位
• 綜合保健管理碩士學位
詢問有關本校$10,000的獎學金的詳情
請今天就申請！
• 中外中醫名流授課
• 中西醫學多元化教學
• 學科及臨床並重
• 全時或半時上課
• 日班或夜班課程
電話: 713-780-9777 網站:www.acaom.edu
9100 Park West Drive, Houston, TX 77063
S02_ACUPUNCTURE COLLEGE華美中醫學院6C_16

育才學校 Double Star Academy
www.double-star-academy.com
暑假是學生增強數學能力，提高數學成績的最好時機，所以正確選擇一所好的學校，才能學到更多的知識，新學年才能取得好成績。
育才學校名師執教：張老師是HISD從中國大連招聘的直接來美國高中教數學的高級教師，使用中，美兩國的教學方法，效果非常好！受到家長，學生的一致好評！
數學 Math：1st – 5th grade GT class; math count; word problem solving; 6th –7th grade; GT class; math count; word problem solving; pre–algebra; Duke Tip. Algebra 1; Geometry; Algebra 2, Pre–calculus; Calculus; SAT, ACT math.
英語 English：3rd–4th grade; 5th –6th grade; 7th–9th grade reading, writing, vocabulary, grammar; SAT; ACT
Cell: (713)259–1565 地址: 9730 Townpark Dr, Houston TX, 77036
微信號: 17132591565
S02_DOUBLE STAR育才學校67B_8

瀚崴文理才藝學校
連續6年榮獲糖城最佳教育獎、全年招收雙語幼兒園、課後輔導班(可代送回家)、中文班、西文班、GT英數
珠心算數學班、繪畫、鋼琴、Chess、Engineering、舞蹈
糖城校園: Fame Well School TEL: 281–980–1489 832–279–8143 2317 Settlers Way Blvd. Sugar Land 77478
凱蒂校園: Best Kids Academy TEL: 832–437–1777 832–282–9886 21915 Royal Montreal Dr.Katy 77450
www.famewellschool.com
孔子學院國家漢辦授權漢語考試中心、國外來美遊學團、暑期育樂營、Field Trip.籃球(可one on one校隊代訓)、乒乓球、羽毛球、游泳.
最佳幼教、文理、才藝、游泳、球類、綜合學校專業教學20餘年豐富經驗 持政府執照學費可抵稅
休士頓華人唯一買地自建最大民營連鎖綜合學校附設:游泳池、體育館、舞蹈室、會議室、繪畫室、鋼琴房、電腦室、圖書室、Playground、學校標準格局寬敞安全57,000呎、全新設備、政府培訓一流師資、勤教嚴管、品質保證,學費合理,課超所值.
KATY周六中文學校特設2歲~4歲幼兒班和5歲~12年級實力班
採用馬立平漢拼簡体字課本教學. 珠心算數學. 繪畫. GT英數. 老外學中文. 鋼琴. 舞蹈. 藍球. 乒乓球. 西洋棋.
珠心算實力班及數學高分保證班 (5歲~G8)
梁楚宜校長親授珠心算(加、減、乘、除)技巧,啓發智慧,增強記憶力,配合應用數學分析演算,訓練思考邏輯及計算能力的快又準,使學習過程不在害怕,而是充滿自信,質量控管限定70位.
糖城、凱蒂唯一蒙特梭利雙語學校 (1歲半~5歲)
由Montessori專業執照經驗教師分級小班教學,獨特教材及教具訓練手部肌肉,使幼兒反應靈活強化自信心及群體生活能力,提昇日後認眞學習、閱讀書寫能力及情緒穩定. 天天密集中文教學建立識字背誦好根基. 供午餐及早晚點心.
課後輔導班 After School (PreK–9年級)
校車接送, 完成作業、每日密集分級中文(漢拼簡體)教學、英數加強、考題訓練、提供點心,定期和家長聯繫.
暑期國外來美遊學營 (5歲~14歲)
安排知(感)性參觀從活動中潛移默化的認識美國生活文化、遠程旅遊.
國際熱愛大自然促進會
教導學生大自然快樂操、歡喜歌以達和諧的身心教育.
暑期游泳訓練密集班 (瀚崴校內標準游泳池)
專業教練教授呼吸划水、滾翻轉身、蹬腿出發、自由泳、仰泳、蛙泳、蝶泳.
繪畫基礎、中級、高級班(5歲以上)
由三位專業老師教授各種繪畫技巧、物像遠近大小比率、色彩調配、及不同筆具和材料之使用. 含素描、彩色鉛筆、蠟筆、馬克筆、炭、墨汁、水彩、油彩、粉彩、膠彩并定期畫展.
藍球&乒乓球1 on 1或 5~12歲
控球/運球/投藍/傳球/接傳/防守/進攻/團隊戰略/體能彈跳.
孔子學院國家漢辦漢語考試中心(HSK)漢語水平考試、(YCT)中小學生漢語考試、請上網查詢報名: www.chinesetest.cn
S03–FAME WELL 瀚崴中文學校256B_16

智勝學院 ADVANCE ACADEMY
2018秋季班招生
8/03 (星期五) OPEN HOUSE 1:00PM - 2:00PM
8/25 – 12/16(每週六、日) (報名截止日9/1)
招生對象：3–12年級

特邀優質教師
SAT / ACT / PSAT / Duke TIP 英文數學老師分開授課
電話垂詢:713–777–1688

請上網查閱課程內容及師資
www.AdvanceAcademyHouston.com
英文：2 - 6年級閱讀, 詞彙, 文法, 寫作
7 - 12年級閱讀, 詞彙, 文法, 寫作, 英文文學(AP English Literature), Advanced Reading & Vocabulary, Advanced Writing & Grammar
數學：3-6年級數學, 數學應用問題, 奧林匹克數學, 初, 高中年級：Pre-Algebra, Algebra I, Algebra I, Contest Math, Geometry, Pr-Calculus, Calculus, Statistic
科學：GT Challenge, Biology, Chemistry, Physics, Pre-AP & AP Classes
其他：Spanish, 演講及談判技巧, 領導才能, 科學研究設計, 世界歷史&德州歷史, 大學申請輔導, 機器人設計, 電腦&Java程序設計, 英文書寫和打字, 國際象棋及各種才藝, 少林功夫, 乒乓球, 交遊活動
來智勝 名符其實高品質教育，集休城一流教師於一校，一流教學環境，培養一流學生進一流大學。
上課地點: KIPP, 8440 Westpark Dr. Houston,77063 辦公室: 6203 Corporate Dr. Houston,77036
S02–ADVANCE ACADEMY 智勝學院67B_16

日本防衛預算連續7年增加
其必要性受國民質問

綜合報導 日本防衛省8月31日敲定了2019年度防衛預算申請，總額達到5.2986萬億日元（約合人民幣3260億元）。這意味著明年日本防衛預算很有可能連續七年增加並創下歷史新高。有觀點認為，安倍政權以“周邊安全形勢嚴峻”為名，不計成本地持續增加防衛費，在軍事安全政策方面采取更主動姿態，勢必面臨外界廣泛質疑。

據報道，日本防衛省當天正式提出了2019年防衛預算申請。與2018年度原始預算相比，2019年的預算申請額度增長了2.1%。但除去美軍整編相關經費後，預算申請較2018年度原始預算大幅增長7.2%。據了解，2019年的日本防衛預算申請將被納入整體國家預算編制，並提交國會審議，於年底前通過。根據申請額度，預計明年防衛費將繼續增長，這也是安倍2012年底再次上臺後，日本防衛預算連續第7年增加，2013年至2018年，日本防衛預算分別為4.75萬億日元、4.88萬億日元、4.98萬億日元、5.05萬億日元、5.12萬億日元和5.19萬億日元，連年打破歷史紀錄。

日本時事通訊社稱，防衛省的新預算申請以應對日益嚴峻的周邊安全威脅為出發點，重點在反導、海空力量強化方面進行投入。預算包括在秋田、山口兩縣部署“陸基宙斯盾”反導系統的相關購置費2352億日元；購買搭載在海上自衛隊宙斯盾艦上、能夠攔截巡航導彈的新型導彈費用111億日元；用於改裝兩艘宙斯盾艦，使其能發射“標準3”改良型攔截導彈的款項75億日元。此外，預算還申請撥款916億日元用於增購6架F-35A隱形戰機，撥款73億日元用於購置戰機用JSM巡航導彈，並斥資對已有F-15戰機進行改裝升級。

共同社稱，防衛省預算申請再創新高的主要背景，是朝鮮核與導彈能力的提升，以及中國軍力的增強及海洋活動的日益活躍化。此外，強化與美國的同盟關系也是原因之壹。為緩和來自美國政府的壓力，日本希望通過加大美制武器裝備采購力度，來降低日美的貿易不平衡。2019年預算申請中，日本與美國“對外有償軍事援助”(FMS)的合同采購金額為6917億日元，創下歷史新高。同時，在太空、網絡等“戰略新邊疆”方面，日本也積極強化投資，確保優勢。

除增加防衛預算申請外，安倍政府還積極主張推進安全政策改革。據《日本經濟新聞》報道，日本政府已計劃於今年年底前修改防衛計劃大綱和中期防衛計劃，並以此為基準確定自主防衛力量的建設計劃。8月31日，日本防衛省就此召開首次專家會議。防衛相小野寺五典在會議上表示，防衛省乃至整個日本政府將行動起來，為制定未來日本防衛力量的發展方針加強討論。

日本的安全政策動向引發日本國內外的關註和爭議。日本媒體稱，在社會保障等其他預算需求巨大的情況下，以安全保障形勢嚴峻為由，未詳細分析成本效益比就持續增加防衛費，並購買很多高價格武器，“其必要性或受到(國民的)嚴厲質問”。據了解，壹些日本人在得知日本防衛預算可能再創新高的消息後在網上留言對當局的舉動表示不解，並希望日本政府把更多的錢用於改善民生。

日本市民團體“繼承與發展村山談話會”理事長藤田高景8月31日在接受記者采訪時，對明年防衛預算總額和從美國購買最新武器費用雙雙創歷史新高壹事充滿擔憂。他認為，日本防衛費用增加，將加劇東亞地區的緊張局勢，這樣的舉動實在是愚蠢至極。如果安倍晉三在下個月的自民黨總裁選舉中連任，估計今後三年還將不斷增加防衛預算，這是壹條非常危險、令人擔憂的道路。而日本明治學院大學教授張宏波8月31日也告訴記者，日本在防衛預算中，增加購買部署美國最新導彈攔截系統等武器的裝備費用，是逆時代潮流之舉。她批駁說，作為二戰後世界最大軍事強國美國的同盟國，日本的國土面積只有中國的二十幾分之壹，但人均國防預算卻是中國的兩倍還多，其所謂“中國威脅”論調讓人無法理解。

地震學家：新西蘭人有生之年或都將經歷壹次八級強震

綜合報導 壹名資深地震學家稱，由於新西蘭南島的阿爾卑斯斷層（Alpine Fault）保持活躍，目前的大部分新西蘭人在有生之年，都將經歷壹次8級強震。

很難說這次強震會發生在哪裏，但最可能的地方是以Milford Sound為中心的南北向狹長地帶。另壹處潛在地點則是從Greymouth開始向東南方向撕裂，福克斯冰川附近也是震中地帶，沿斷層上下移動。

為了研究阿爾卑斯斷層發生地震的可能性，新西蘭政府啟動了壹個名為AF8（即“阿爾卑斯斷層8級地震”簡稱）的項目。8月29日，奧塔哥大學地震研究人員Caroline Orchiston在壹次會議上，披露了該研究的最新進展。

“阿爾卑斯斷層是壹個特殊的斷層，長度綿延超過800公裏。”她說，“（如果發生地震）強度取決於妳所在地面的類型以及距離阿爾卑斯斷層的距離。”

政府啟動AF8項目，是通過更好的準備應對地震威脅，讓南島更安全。該項目在2016年啟動，民防部三年間已經為此撥款68萬紐幣。Orchiston稱，阿爾卑斯斷層對整個南島都構成威脅。“壹旦發生地震，將對南島北端造成更大破壞，因為那裏的人口更稠密。”她說。

從阿爾卑斯斷層挖掘現場發現，這道斷層平均每300年發生壹次大地震，最近壹次發生在1717年。

“我們現在發現，這道斷層地震活動的歷史很長，這是壹個非常獨特的記錄。”Orchiston說，這些數字告訴我們，地震還會發生。

她強調，現在大部分新西蘭人在有生之年，都會經歷下壹次阿爾卑斯斷層地震。屆時，無論在南島哪個位置，都會感受到至少4到5級地震。

Orchiston稱，地震後的次生災害更危險，對人類的威脅比地震更嚴重。發生在2004年的印度洋大海嘯以及2011年的基督城大地震都是如此。

如果發生阿爾卑斯斷層大地震，是否會發生海嘯？GNS研究人員Russ van Dissen在會議上說，預計地震狀況與凱庫拉相同，不大可能誘發海嘯。

日本防衛省擬取消限制
讓女兵上潛艇服役

綜合報導 日本防衛省有意取消海上自衛隊潛艇乘員的性別限制，讓女性自衛官未來也有機會登艇工作。

據報道，從1993年起，日本自衛隊開始分階段取消原本對女性任職的相關限制。2017年4月，防衛省制定了讓女性自衛官比例從6%倍增的相關計劃，並陸續廢除女性在部隊任職的限制，但潛艇到目前為止仍是“男性限定”。

由於潛艇任務增加，以及少子化造成的人力短缺，日本防衛省將以2023年左右為目標，取消原本對女性自衛官的登艇限制。

如此壹來，除了陸上自衛隊還有壹部分職務受到法律規定的性別限制外，女性自衛官在自衛隊的職業生涯發展道路將越來越寬廣。

日本防衛省稱，因為無法在潛艇內提供男女有別的工作環境，所以過去壹直無法讓女性自衛官登艇工作。

報道稱，日本海上自衛隊每艘潛艇現役乘員人數低於編制人數已成常態，加之日本政府有意將潛艇數量從現役的18艘增加到22艘，人力將更加吃緊。

日本防衛省幹部稱，在女性自衛官比率持續增加的情況下，已經不是非靠男性無法完成任務的時代了。

日本航空自衛隊2015年廢除女性擔任戰機飛行員限制，日前已有第壹位女性戰機飛行員順利結業；海上自衛隊也在2008年取消女性自衛官登上護衛艦等工作限制，並在2016年廢除導彈快艇等女性限制；陸上自衛隊則是在2017年取消了女性自衛官進入戰車中隊等限制。

AP保險及稅務
營業時間
星期一至星期五 9:30AM–6:00PM
星期六10:00AM–4:00PM
AP保險及稅務公司可直接幫助你在比價後找到最合適的保險公司，如：Hartford、Safeco、Zurich、Travelers、Progressive、American Mercury、American First、Fidelity、Foremost、Republic、Unicare、Bluecross BlueShield、Aetna、ING….
所有保險項目：汽車、船類、房屋、商業、健康、人壽、共同基金、各類年金、退休金、IRA特別專門於幫助客人省稅及最快速度拿到退稅
其他服務項目：公證、公司轉讓、交通安全講課
Tel: 281-933-0002 Fax: 281-933-9898
E-mail: anthonypham@apinsurancetax.com
Annie To
註册代表
幫助你所有的稅務及保險需求
Southwest: 10786 Bellaire Blvd #D, Houston, TX 77072 (位於Bellaire與Wilcrest，Kimson Bellaire對面)
Northwest: 10900 Jones Road Suite #5, Houston, TX 77065
Katy: 5770 Fry Road Suite #E, Katy, TX 77449
I01_AP保險3567B_8

StateFarm™
State Farm Insurance
提供保險和理財服務
李再融
Sherry Lee, Agent
汽車，房屋，商業，人壽，醫藥，長期護理保險
子女教育基金 各種退休計劃 遺產規劃
12125 Jones Rd, Houston, TX 77070
Tel: 281-955-8008 Fax: 281-955-8998
E-mail: sherry@sherryleeinsurance.com
I01–STATE FARM–LEE 李再融2467B_8

岑氏保險公司
713 777-9111
Sam's Insurance Agency
9515 Bellaire Blvd., #A
Houston, TX 77036 (王朝對面)
BlueCross BlueShield of Texas Humana. UnitedHealthcare
健康保險－代理多家健保公司
為您及家人提供最有效的健康和財產保障
為您的企業雇員選擇最有價值的健保計劃
Health Insurance
I01_SAM'S岑氏保險2467B_16

NEWERA LIFE INSURANCE COMPANIES
新世紀人壽保險公司
●高利率 ●本金安全無險 ●沒有手續費用 ●累積利息延稅作用

Secure Choice 5 年年金計劃					
年金金額	第一年利率	第二年利率	第三年利率	第四年利率	第五年利率
$10,000以上	3.75%	3.75%	3.75%	3.75%	3.75%

⊙低解約費僅5年年限，第一年至第五年是5%，5%，5%，5%，5%

Secure Choice 3 年年金計劃			
年金金額	第一年利率	第二年利率	第三年利率
$10,000以上	2.85%	2.85%	2.85%

⊙低解約費僅3年年限，第一年至第三年是5%，5%，5%
⊙自7/1/12起如提早解約，兩計劃另有MVA，市值調整額，如提早解約
⊙二計劃可以提取利息，每次必需高於$125
(有效日期利率自8 /1/18起，年金利率將隨市場利率變化和新年金金額做調整)
詳情歡迎來電洽詢 281-368-7257
11720 Katy Freeway #1700 Houston, TX 77079
I01–NEW ERA 新世紀人壽27B_16

安利保險 Allrisc Insurance Agency
獨立經營，代理至少二十多間A級保險公司
汽車保險 房屋保險 商業保險 人壽／醫療保險
專業服務態度 無懼顧客比較
保險漲價，沈重負擔！
請立刻撥電給我們，定能為您提供以最底廉保費，達到您和您家人的最好保障。
713.777.6000
營業時間：星期一到星期五 9AM–6PM
星期六 9AM–2PM
6918 Corporate Dr., #B1, Houston, TX 77036
– 精通：國、粵英語
I01–ALLRISC–YEO–JASON安利保險1234567B_16

安利保險 Allrisc Insurance Agency
UnitedHealthcare Aetna HUMANA CIGNA BlueCross BlueShield of Texas
還未申請奧巴馬健保人士注意 !!
祇要你附合以下條件，你還可以有資格申請：
· 新生小孩
· 從別州移居到德州
· 因失業或被現有公司健保計劃終止
· 因離婚失去現有健保計劃
· 新綠卡持有者
讓我們的專業人士協助你申請奧巴馬健保
保你家人
保你錢包
代理各類人壽／投資計劃：
定期險、終生全險、儲蓄年金、退休基金、殘障保險
Christine To / 蘇霓裳
請立刻電話查詢有關詳情
713.777.6000
Email: christine@allrisc.com
外州 1.800.700.5137 傳真 713.777.6080 — 精通：國、粵、英語
營業時間：星期一到星期五 9AM - 6PM
星期六 9AM - 2PM
6918 Corporate Drive, #B1, Houston, TX 77036
I01–ALLRISC–TO–CHRISTINE安利保險1234567B_16

辦證一條龍 港人紛點讚

專窗辦理提示足 最快5分鐘完成手續 料國慶前發放

《港澳台居民居住證申領發放辦法》1日起正式實施。雖然正值周末，但內地6,572個受理點仍正常辦公，接受港澳台居民提交申領居民居住證申請。珠三角地區更出現暴雨天氣，市民出行受阻，但在當地工作生活的港人，辦理居住證的熱情不減，冒雨前往就近受理點。

在受理點，工作人員在現場引導，各類招牌貼士亦十分醒目。現場人員設備充足、便利措施多，自助機取號、叫號、專窗辦理，辦證一條龍流程十分順暢，工作人員最快5分鐘便可辦結一宗，最長也只需10多分鐘。

港人都大讚申請過程便利，並認為擁有了18位公民身份號碼，不只讓自己工作生活給予更多便利，更增加了自己的國民身份認同感。

根據辦證進度，估計1日預約的申請者將可於下月國慶節前獲發放證件。

香港文匯報記者馬靜、帥誠、敖敏輝、李望賢、倪夢璟、蘇榕蓉
北京、廣州、深圳、上海、福州連線報道

工作人員將居住證回執交給港人。 香港文匯報記者帥誠 攝

一名香港居民在採集指紋。 香港文匯報記者敖敏輝 攝

香港女青年鄒圳超順利拿到領取憑證，她讚揚工作人員態度極好，也很有耐心。 香港文匯報記者馬靜 攝

女創青搶閘 添國民認同

北京

在北京等地，許多人都是在受理點開門前趕到等候遞交申請。據了解，符合條件的申領人最快不到10分鐘即可完成錄入資料、拍照、錄入指紋等程序，並當場獲得自己的18位公民身份號碼。多位申請成功的港人向香港文匯報記者表示，領取居住證、擁有18位公民身份號碼，不只給予自己工作生活更多便利，更增加了自己的國民身份認同感。

香港文匯報記者1日在北京市走訪發現，絕大多數受理點都在明顯的位置張貼了港澳台居民居住證申領的條件、方法等宣傳圖，並專門設立港澳台居民居住證申領窗口。記者了解到，這些工作人員日前皆接受過統一業務培訓。

“我是東直門派出所第一位辦理完成的香港人。”今年26歲的香港女青年鄒圳超在內地學習4年、創業4年，已經成功擁有自己的獨立餐飲品牌，但還因為持香港回鄉證導致有一些不便，故在得知可以申請居住證後，就決定要在1日第一時間辦理申請。

辦證10分鐘 公民永久通

她說，受理點工作人員態度極好，也很有耐心，自己所準備的材料有一項不夠合格，工作人員在現場熱心給予幫助和解決。

鄒圳超表示，3份申請材料齊全後，整個辦理流程不到10分鐘，表格無須自己填寫，都由工作人員電腦錄入，拍照、錄入指紋也很順利，很快就拿到了一張港澳台居民居住證領取憑證，全程沒有任何收費，“最讓我高興的是，在這張憑證上就有我的18位公民身份號碼，這就是我在內地的身份號碼。以後在內地需要登記身份號碼時就再也不用擔心了，可以順利地辦理信用卡、住宿登記了。”

暢行大中華 繳稅也開懷

她告訴記者，港澳台居民居住證和18位公民身份號碼給予自己的不只是更多便利，更多的是中國公民身份的認同。“朋友跟我開玩笑說，這下國家就可以跟你追繳稅款了。即使這樣，我也很開心，我覺得這都是我應該和願意的，也是我作為中國公民應盡的一項義務。”

在中國政法大學就讀的港生黃子亮、梁晶也在大學所在地：北京市公安局昌平分局松園派出所成功辦理了申請事宜。香港專業人士（北京）協會會長馮國佑告訴記者，這一便利措施在協會內得到大多數港人的認可和肯定，特別是在京的香港青年都顯示出極大的申領熱情，昨天已有十幾位會員在自己居住地附近的受理點辦理申請。還有一些港人因為時間不湊巧，表示近期會去辦

享國民待遇 此刻終成眞

深圳

“我太開心啦！等這一刻等了好久了！”家住水庫新村的香港居民何女士告訴記者，她在深圳居住二十多年了，因為證件的問題遇到不少麻煩，現在像她這樣具備條件的居民可以來辦理居住證，很多問題都解決了。“我現在快退休了嘛，拿到居住證後，我退休就可以領取養老金了。”

鄭先生則表示，期待能夠盡快拿到居住證，享受國民待遇。他說，在內地居住了很長時間，以往出門度假，一出示香港身份證，門票的費用往往較內地居民更貴。有了居住證，相當於跟有了內地身份證一樣，能享受很多優惠條件，還可以購買公積金和社保，也可以買房。

鄭先生期望盡快拿到居住證。 香港文匯報記者李望賢 攝

八旬翁感觸 “幸運又自豪”

福州

1日上午，福州南街派出所人頭攢動，不少港澳台胞在第一時間趕來辦理港澳台居民居住證的申領手續。八旬港人董義成興奮地表示，“今天這個日子值得紀念，居住證的出台增加了我們港人對國家的歸屬感。”

退休回福建養老的董義成告訴香港文匯報記者，8月下旬，在美國的妹夫很激動地打電話告訴他，國家即將出台居住證的新舉措。得知好消息後他就下定決心要申領居住證。

在申領現場，看着憑證上註明的居住證領取時間，董義成感觸良多，“居住證為我們退休回內地養老的港人排解了後顧之憂，我們以後在看病、出行等方面都將便捷許多。”

董義成表示，他生於1939年，能在這個歲數親身感受國家出台的利好新政，感到“又幸運又自豪”。他感慨居住證讓港人從作為“境外人士”變成真正意義上在內地享有權利和義務的“中國公民”，這是一個很大的進步。

八旬港人董義成第一時間申辦居住證。 香港文匯報記者蘇榕蓉 攝

港青創無憂 踐夢執教鞭

廣州

上午9點不到，已有不少港澳台居民在各大受理點排隊等候入場。香港工聯會副會長黃國健一早便陪同10名港人來到廣州市番禺區公安分局戶政辦證中心申辦居住證。在當天等待辦理居住證的港人中，有正在廣州就讀大學的港生，也有已在內地定居十餘年的港歸長者，其中最引人注目的要數幾位剛從廣州高校畢業，決定留在當地創業的香港青年人。

今年畢業於暨南大學的港青鄭汶珠，如今已是港資公司日晞教育的創始人之一。通過香港工聯會詳細了解申辦所需的材料後，鄭汶珠將辦證所需的回鄉證、半年內證件照、就讀學校證明材料等準備齊全，在辦證窗口僅用了不到10分鐘就拿到了居住證申領回執。

與港歸長者和港生們的需求不同，鄭汶珠辦理居住證更多是為了創業的方便：“因為公司屬於港澳台自然人獨資，在辦理相關手續時以前只能提供回鄉證，還要準備很多材料，十分繁雜，有了居住證之後，今後辦理類似業務程序會簡化很多。”

報考教師證 履歷更吃香

居住證更實現了鄭汶珠當老師的願望，“在暨大就讀期間我就一直想報考國家教師資格證，但受回鄉證限制，不具備報考資格，居住證拿到手之後則可以直接報考。”身為一家專業教育機構的創始人，在拿到教師資格證勢必會為自己的履歷增加分量。

鄭汶珠的同事葉沛汶，是今年剛畢業於廣州大學的港生。葉沛汶坦言，公司從創建開始就一直為內地員工購買“五險一金”，但自己的香港身份無法享受到社保、住房公積金等福利待遇，“所以第一時間就來辦理居住證，相信今後在工作、生活中都能與內地居民待遇越來越接近。”

旅遊樂無阻 “老友”自由行

相比創業、工作中的便利，港歸長者群體更關注在出行住宿方面帶來的改變。今年81歲的長者楊達鈞說，自己已經回到廣州居住了十餘年，喜愛旅遊的他，卻因為回鄉證導致在內地辦理住宿和交通購票的不便，每次旅行只能報團從香港出發。

在等候了約半小時後，楊達鈞和夫人均成功拿到了申辦回執，楊達鈞欣慰地表示，沒有了住宿的後顧之憂，自己還能在耄耋之年體驗一回自由行。

在廣州越秀區東華東路辦證點，有不少在廣州養老的香港長者，工作人員貼心為他們入場提供協助。廣州海珠區江南西路辦證中心是廣州最大的受理點，香港文匯報記者發現，申請者或全家出動，或組團前往。

“十分便捷，沒想到這麼快就可以辦完，我還可以趕着去喝上午茶。”在廣州定居養老的香港老人林姨告訴記者。

林姨拿到的回執單顯示，取證時間是9月29日。由於就住在海珠區，她屆時將親赴現場取證。國慶節後，她將以新辦的居住證前往內地省份旅遊。

創業港青鄭汶珠 香港文匯報記者帥誠 攝

港歸長者楊達鈞夫婦。 香港文匯報記者帥誠 攝

福安保險
William Xue Insurance Agency
免費協助申請
奧巴馬健康保險 ObamaCare
老人聯邦醫療保險 Medicare Advantage Plans
商業 | 餐館 | 汽車 | 房屋 | 人壽保險
經驗豐富 服務僑界十餘年
電話:713.771.8511
精通國/台/粵語/福州話/英文
地址: 6901 Corporate Dr., Ste.122, Houston, TX 77036
williamwxue@yahoo.com www.farmersagent.com/wxue
I01-William Xue福安保險136B_4

美南新聞 Southern News Group
登商業廣告
請掃描二維碼
歡迎直接連繫我們
Wechat name: 美南新聞商業廣告
Wechat ID: scdailynews

李元鐘保險
已發表19萬字保險專欄，
www.johnleeins.com 歡迎索取
我們擁有最多美國政府認證的
各項保險專業證照、得獎無數
美國保險碩士、台灣淡江保險學士
美國及台灣前十大保險公司理賠專員
汽車、房屋、商業、人壽、醫療、老人保險
7001 Corporate Dr. #201. Houston, TX 77036（華埠大廈）
電話: (832) 500-3228請找謝經理
I01-John Lee李元鐘保險2567B_16

FARMERS INSURANCE 安可保險
汽車 | 地產 | 財務 | 年金
員工保險 | 人壽 | 醫療 | 養老
Henry Chang PE
電郵: hchang@farmersagent.com
辦公室/ 713-974-3888(3827)
手機/ 713-259-9038
地址: 9600 Bellaire Blvd, Ste 205A
Houston, TX 77036 [鄰華美銀行、王朝醫療中心]
I01-ENCORE安可保險46C_4

AAA 加入我們成爲會員!
Texas 第一年僅需$43元會費
保障包括
◆全天候拖車服務 24-Hour Roadside Assistance
◆免費身份防盜監控
◆免費購物折扣
◆免費汽車房屋保險報價
AAA會員代理
Bernard Chaung 莊嘉銓
E-mail:Chaung.Bernard@aaa-texas.com
TEL(832)702-6077 FAX(972)630-2653
I01_AAA-texas莊嘉銓保險1234567B_4

穗深率先開辦網上預約

闢"綠道"助長者殘障 緊急者可特事特辦

按照就近便利原則，公安部在內地各省市共設立受理點6,572個，為港澳台居民辦理居住證提供便利。香港文匯報記者從廣東省公安廳獲悉，對於港澳台居民關注的網上預約辦證，是廣東公安努力實現的目標，目前沒有在省級層面推廣。不過，各地可以通過"自選動作"，開辦網上預約服務，其中，廣州、深圳已經實現。同時，公安機關將開闢綠色通道，專門服務老人、殘障人士，可以致電或網上預約上門服務，而須辦理緊急事務者，亦可特事特辦，加急處理。

■香港文匯報記者 敖敏輝 廣州報道

■黃國健陪同港人許懿婷申請居住證。

■黃成龍表示，企業協助材料造假將追究責任。 香港文匯報記者敖敏輝 攝

■港澳台居民平時辦理居住證時，可首先到受理點的戶政業務取號區取號輪候。 香港文匯報記者方俊明 攝

廣東是內地港人最為密集的省份，申請量最大。僅在1日上午3個小時中，廣東全省成功為1,061名申請者辦結手續，而截至下午5時半已累計受理2,030張。

據悉，作為全國首批申請者，當日辦結手續的港澳台居民將於9月29日國慶節前夕拿到證件，首先享受出行、住宿等各項便利。至於是現場取證還是郵遞寄證，由申請者自助選擇。

粵設386受理點 方便就近辦理

廣東省公安廳治安局戶政處處長黃成龍1日介紹，為方便港澳台居民辦證，廣東推出了多個便利措施，其中，根據港澳台居民分佈情況，在全省設置了386個受理點，方便申請者就近辦理。在啟動受理之前，還進行了預演；半年居住證明材料，具體材料和樣式可供選擇。

針對三類人，公安機關將開闢綠色通道，特事特辦。"我們開闢綠色通道，專門服務老人和殘障人士，可以致電或網上預約上門服務。

另外，普通民眾若需要證件辦理緊急事務，亦可特事特辦，加急處理。"

關注微信公眾號進行預約

對於港澳台居民關注的網上預約辦證，是廣東公安努力實現的目標。香港文匯報記者了解到，深圳公安率先打通預約通道，且開設了電話預約方式。

深圳市符合申領條件的港澳台居民，可通過關注微信公眾號"深圳公安"、登錄深圳市公安局網站（www.szga.gov.cn）或撥打114電話進行預約，申請者可選擇預約居住地所在區任一受理點。

廣州市公安局1日亦宣佈，正式打通港澳台居民居住證網上預約通道，申請者可關注"廣州公安"微信公眾號查詢。記者進入該微信公眾號，點擊"辦事大廳"進入業務預約頁面，選擇"戶政業務"。

在頁面最下面，顯示新增一欄"港澳台居民居住證辦理"。點擊進入後，可選擇預約網點、時間等，提交後即可。

據廣東省公安廳治安局負責人介紹，目前，接受網上預約的暫時只有廣州、深圳等港澳台居民聚集城市，如粵東西北地區，由於港澳台居民較少，可即到即辦，網上預約沒有必要。至於會否推出面向全省的網上預約服務，目前仍在研究之中。

這位負責人指，相信今後仍會推出便利措施，亦在研究推出更多的港澳台居民證應用場景。

網約優先 研再縮時

香港文匯報訊（記者 李望賢 深圳報道）不少港人首日辦理居住證時只需5分鐘到10分鐘，深圳警方表示，深圳具備壓縮時間條件，下一步這時間會逐步縮短，提醒有意辦證港人先在網上預約，否則"來現場排隊可能會等很久"。

首日深圳大雨 無礙申證熱情

港澳台居民申領內地居住證業務啟動辦理首日，雖然深圳多個地方下起大雨，但有不少港人一早就冒雨前來等候提交資料。

香港文匯報記者走訪深圳多個辦理點看到，從大廳入口到具體辦理窗口，均設有明顯的指引標誌，以及需要提交的各種資料和辦證指引。

在羅湖公安分局出入境辦證大廳，香港文匯報記者了解到，在當天啟動辦理業務前，就收到了76位港澳台居民的預約申請。有港人早上7點、8點就趕到現場。截至下午6時，線上預約辦理人數400名，實際辦理申請的217人。

羅湖公安分局人口科副科長楊青介紹，"一般我們會優先辦理預約號，沒有預約來現場排隊可能會等很久，建議大家都預約好了過來。"

據悉，為了迎接首日辦證，羅湖公安分局出入境辦證大廳近期進行了專項培訓，熟悉業務辦理流程，購買配備設備，安排了兩名工作人員在專窗負責辦理這項全新的業務，並通過製作標識牌、擺放宣傳單張等方式方便港澳台居民辦理居住證。

連日暴雨，影響了部分港人1日辦證的進程。鄭先生9點多準備前往附近辦理點申請，但在照相館上傳照片到公安網站時，一直上傳失敗，無法取得回執。"有人之前已經拍好照片上傳取得回執，今天（1日）辦證就很快受理，但今天拍照的就一直無法上傳資料。"

對此，深圳警方回應指，因此前暴雨，製證中心突然停電，導致互聯網數據無法傳輸。"這個系統我們用了十幾年了，一直沒出過故障，身份證、居住證等業務都是通過這個系統上傳照片的。"經過搶修，系統已經運轉正常，可正常辦理業務。

警方還表示："正常情況下受理只需要5分鐘到6分鐘就可以完成，按照公安部的要求20個工作天內可以拿到證件，不過深圳具備壓縮時間的條件，下一步這個時間會逐步縮短。"

■羅湖公安分局出入境辦證大廳受理港澳台居民居住證申辦。 香港文匯報記者李望賢 攝

持租約就業就學文件即可辦

香港文匯報訊（記者 敖敏輝 廣州報道）香港文匯報記者1日了解到，申辦港澳台居住證資格，最重要條件是為居住滿半年證明材料，即前往內地居住半年以上，符合有合法穩定就業、合法穩定住所、連續就讀條件之一。申請辦證時是否一定要實際居住滿半年？廣東省公安廳治安局戶政處處長黃成龍表示，申請者滿足實際居住或即將連續居住滿半年，都符合申請條件。

黃成龍1日以租房合同為例：根據一般社會常識，簽訂租約，租期一般在至少在半年以上。工作人員在審核材料時，只要看到租期在半年以上即可。"也就是說，你簽訂了租房合同，就意味着你將在某地連續租住半年以上。因此，你簽訂合同當日便可持合同前往辦證中心申請居住證。"

與此同理，申請人辦理了就學手續、就業合同，也意味着今後很長一段時間在內地學習工作，即符合辦證條件。因此，毋須實際居住半年以上才符合辦證條件。

黃成龍提醒，已經持證的港澳台居民，若變更租房地址、變換工作單位等，應及時到辦證中心辦理證件變更手續。據悉，港澳台居民居住證有效期為5年，5年後可以繼續申請領取或更換。

針對證明材料造假，或簽訂租約、合同，卻長期在境外工作生活等，他表示，公安機關將因其違規而註銷居住證。"我們可以通過隨訪或出入境記錄查詢，希望辦證者遵守有關規定。"

房東或企業倘協助申請者造假，將追究其責任，或罰款，或治安拘留，情節嚴重者，將刑事拘留。不過，對於工作日在內地，而周末在港澳台地區度過，或者短時間逗留境外，並不會因此註銷證件。

永茂地產 LB MLS
10333 Harwin Dr.#535A Houston, TX 77036
713-417-4540
代辦房地產貸款 713-778-0110
商場住宅倉庫租售管
臧永慶 Philip Tsang Broker
☆如意花園Condo出售，2房2廳2衛，在轉角位樓下，有後院，僅售$120,000
☆Bellaire & 6號，新裝修、空調、花崗岩廚房檯面，3房2浴，地板，SOLD $133,900
☆吉屋出租，在Memorial/HWY.6，四房3.5浴，游泳池，新地毯、地磚、油漆、冷暖氣，新百葉窗，高SOLD $2,700 售359,900
☆House出售，西北區，近290在Fairfield社區，4房2.5廁2車庫，二層樓，二吋新百葉窗，新地磚，在轉角位，2350呎，屋況佳，僅售$183,000.
R01_TSANG-PHILIP永茂地產1234567B_4

第一貸款公司
First Nation Mortgage
專辦房屋貸款
Charlie Song 宋先生
地址: 10101 Harwin Dr. #298
Houston, TX 77036
電話: (713)266-7894
通國語、英語、粵語、越語
(M) 713-545-5776 Fax:(713)266-7641
利息低廉 經驗豐富 Lic #535
L03_FIRST第一貸款246B_4

HAPPY VILLAGE APARTMENTS 幸福新邨 公寓
Tel: (713)771-5868
6301 Ranchester Dr.
Houston TX 77036
☆華人管理順心意 ☆附設短期帶傢俱套房出租
☆位於西南城中區 ☆圍牆鐵門電子鎖
☆購物辦事兩相宜 ☆閉路監控與巡邏
☆公車校車在門前 ☆國粵滬語服務佳
☆(1)(2)(3)房任君選 ☆幸福永遠跟隨您
Website: thehappyvillage.com E-mail: happyvillageapt@hotmail.com
營業時間: 週一至週五 8:30AM-5:30PM 週六 10:00AM-5:00PM
A08_HAPPY VILLAGE幸福新村2356B_8

Sutherland Mortgage Services Inc.
NMLS #9891
Best Business Bureau 顧客滿意度最頂級評價 – A+
BBB "PINNACLE AWARD" – 2013
WINNER OF Distinction 公司擁有四十二州貸款許可執照, 代理二十一家貸款銀行" – 2012
政府購房首付款補助/ DPA低信用分數
購屋貸款/ Purchase
住屋重新貸款/ Refinance
商業貸款/Commercial
(C) 713-560-1106 (O) 713-579-7225
(F) 866-276-7852 (F) 281-605-4377
jeng@sutherlandmortgage.com
www.sutherlandmortgage.com
凌徵暘 JengY.Ling 貸款經紀人 NMLS #295953
5959 Corporate Drive #3000, Houston,TX 77036
L03_LING凌徵暘貸款2356B_4

專業房屋檢驗公司
www.expertbuildingprotection.com
白蟻 地基 屋頂 泳池
水電 結構 空調 霉菌
Texas Professional Real Estate Inspector TREC #6298
白蟻檢查和處理執照 SPCL#12608
霉菌檢驗執照 IESO#12128
誠實信用 收費合理 備Supra Key
碩士土木工程師
Richard Liu
E-mail : richliu222@gmail.com
手機 : (832)434-4999
www.expertbuildingprotection.com
R02_EBP專業房屋檢驗2467B_4

RE/MAX 龔婉瑩 Rosemary Gong
Re/max united 聯禾地產
個人住宅 • 商業地產 買賣/租賃
C 832)829-4198
E rosiegong.realestate@gmail.com
9889 Bellaire Blvd Suite 118.Houston TX,77036

GREATER AMERICA INSPECTION
德州房屋檢驗
專業驗房師：Johnason Gai（蓋先生）
Professional Home Inspector License # 23162
Cell: 832-605-0757
Email: johnasongai@gmail.com
INSPECTED
R02-JOHNASON GAI 房屋檢驗/Rosemary Gong龔婉瑩

眞能省 傢俱公司 Nelson & Jean Corp.
＊美南最大折扣店，展示數百種傢俱
美國第一名牌ASHLEY沙發及臥房組大量供應
床墊廉售高達71%off
貨眞價省，華人自營 (廣、台、英語)
2萬呎展示中心
六天營業
週一、二、四、五：12pm ~ 8:00pm
週六：10:00am ~ 8:00pm
週日：1:00pm-6:00pm
週三休息
二件式 全套單人床 $129
七件式 客廳組＊ $649
五件式 木面鐵腳餐桌組 $129
五件式 實木餐桌組 $249
三件式 玻璃面咖啡桌、茶几組 $ 25
三件式 木面鐵腳咖啡桌組 $ 35
5呎高落地燈 $29
四件式 臥房組 $289
雙層床(含兩床墊) $259
Queen Headbord $19
一套Queen bed $159
＊含沙發、雙人座、咖啡桌、茶几(2)、檯燈(2)
電話: 713-723-9116
地址:12677 Hiram Clarke, Houston距休士頓中國教會約 1 哩
(精通華、台、英語)
F08_N&J眞能省4567B_16

■二道井子考古隊員們在完工的史前房子前合影。 網上圖片

■二道井子遺址中，被選為實驗對象的建築遺址。 網上圖片

23學生「穿越」4000年 復原東方龐貝城舊屋

史前中國人住的房子什麼樣？在“東方的龐貝城”——內蒙古赤峰市二道井子遺址，23個來自國內不同大學、不同專業的學生，在這個暑期通過實驗考古的方式，用4,000年前的材料和結構復原了兩間房，一探先民蓋房子、建聚落的秘密。 ■新華社

實驗隊的領隊、北京大學考古文博學院副院長張劍葳解釋說：這是一種研究歷史的科學方法，叫實驗考古，具體而言就是依託考古調查和發掘的資料，通過可以控制變量的實驗來模擬過去的現象。對史前建築來說，就是將“廢墟”變成“實體”的過程。這是國際考古界公認有效的一種方法，但在中國尚未大規模開展，很多建築遺址還停留在“復原圖紙”上，甚至連復原圖也沒有。

試揭不解謎：圓形土坯房

二道井子獨特的圓形土坯房一直是中國建築史上的一個謎。在距今約4,000到3,500年前的中國北方，它們彷彿“橫空出世”，在百餘年間被多次改造和重建，但這種建築技術和意識卻令人不解地沒有傳承下來。

這個與中原夏王朝同屬一個時代的北方聚落，在2009年搶救性發掘後震驚世界。5,200平方米的遺址內，城牆、環壕、院落、窖穴等300多處遺蹟保存相當完整，被譽為“東方的龐貝城”。

如今，這些圓形土坯房還餘有0.5米到2.1米高的殘牆。實驗選擇的兩座房址位於遺址區北部一處院落裡，坐北朝南，一間似“主屋”，雙層土坯牆、木構樑架、茅草坡頂；一間是單皮磚牆、圓形穹頂。

證當地先民可造小型穹頂

依靠人力和簡單的工具，學生們對房屋整體進行復原。最難的部分是房頂處理：既要嚴格根據遺蹟現象，又要合理想像推測。後來，學生們選擇在主屋的木樑結構部分採用中國傳統營建技術中“井幹”的做法；小屋則成功搭出了堅固的穹頂，並選擇了“羅馬萬神廟”式的圓孔，以滿足通風、照明的需要。

張劍葳表示，對照兩間“新房”的屋頂，這次實驗表明：二道井子遺址的先民完全可能造出使用小型穹頂的土坯房。此前，人們普遍認為早期中國沒有使用土坯或磚砌體建造穹頂房屋的技術傳統。

張劍葳續表示，這就是實驗考古的價值：設定條件、通過實驗來驗證假設，為不同學術觀點的人提供一個驗證“腦洞”的平台。

■完成復原的舊屋。 網上圖片

滬老字號變「研發狂魔」 推鹹乳酪培根鮮肉月餅

排隊買過網紅青團和糍子，混合着芝士香氣的現製月餅又來了！這一次，上海的南京路、淮海路上又排起了長龍。

鹹乳酪培根鮮肉月餅、乳酪辣肉月餅、魚茸芝士月餅的出現，預示“中式主題+西式食材”的混搭成為本季主打。距離中秋節還不到一個月，變身“研發狂魔”的老字號已帶來本季新品。

醃篤鮮月餅、麻辣小龍蝦月餅、松茸鮮肉月餅……這兩年每到中秋，各家老字號就頻出新品，成為“吃貨們”每一季的期待。儘管記者從新雅粵菜館、泰康食品、真老大房等老字號獲悉，鮮肉月餅的銷售量仍佔據七成左右，但新品卻成為吸引年輕客群，體現老字號創新力、存在感的利器。

推前不斷調試 保證穩定出品

今年新雅粵菜館推出三款全新的現烘現烤月餅，分別是鹹乳酪培根鮮肉月餅、Q心爆漿細沙月餅以及現烤五仁月餅。鹹乳酪和培根、鮮肉的西式搭配，首次用到中式傳統月餅中間，竟然出乎意料地很搭配，培根鮮香，而鹹乳酪帶來了口感上的豐富，一經推出就獲得喜愛。而Q心爆漿細沙和現烤五仁月餅則把現製月餅從“鹹黨”擴大到了“甜黨”。

斜對面的泰康總店也把芝士加入其中，乳酪辣肉月餅和魚茸芝士月餅本周剛剛上市。新品乳酪辣肉以突出辣肉的香辣口味為主，芝士和肉餡攪拌在一起，吃口濃郁。而魚茸芝士月餅則是把新西蘭進口芝士撒在魚茸餡料上，20克的用量能讓熱騰騰的月餅吃起來拉絲。

事實上，芝士入餅可不是一件簡單的事。芝士怎麼放？放多少？放在上面還是下面？或者拌在肉餡裡？芝士加熱後會爆開，如何解決這個問題？無論是新雅粵菜館還是泰康食品，在推出新品前都會反覆調試，以獲得穩定的出品。一款新品的研發期往往就要兩個月。

此外，今年還有真老大房推出的筍尖鮮肉月餅、海苔鮮肉月餅，“王寶和”則將其招牌的“蟹粉明蝦卷”包入月餅。杏花樓的栗涌流心月餅和新雅粵菜館的“七位流心黑騎士”等是廣式月餅新品。 ■《新民晚報》

■麵點師正在製作月餅。 網上圖片

監管規定出台 滬倫通或12月開

香港文匯報訊（記者 海巖 北京報道）中國證監會近日就《上海證券交易所與倫敦證券交易所市場互聯互通存託憑證監管規定》公開徵求意見，初步明確滬倫通運行及監管框架。中證監明確：境內上市公司以其新增股票為基礎證券發行境外存託憑證(GDR)的，發行價格按比例換算後原則上應不得低於定價基準日前20個交易日基礎股票收盤價均價的90%；中國存託憑證(CDR)存續期內的數量不得超過中國證監會核准的上限。業內預計，滬倫通最快3個月後開通。

■中證監就滬倫通公開徵求意見，初步明確其運行及監管框架。 資料圖片

公開徵求意見的監管規定共30條，主要包括五方面：一是明確CDR的發行審核制度；二是明確CDR跨境轉換的安排；三是明確CDR持續監管要求；四是明確境內上市公司境外發行GDR的監管安排；五是強化監管執法，明確監管責任。

滬倫通包括東、西兩個業務方向，東向業務指倫交所上市公司在上交所掛牌中國存託憑證（CDR），西向業務是指上交所A股上市公司在倫交所掛牌境外存託憑證（GDR）。

A股公司可發GDR直接融資

為穩定起步，存託憑證（DR）的基礎證券僅限於股票，東向業務暫不允許倫交所上市公司在我國境內市場通過新增股份發行CDR的方式直接融資，而上交所A股上市公司則可通過發行GDR（包含新股）直接在英國市場融資。

在跨境轉換方面，滬倫通東西雙向業務都允許DR與基礎股票按既定比例互相轉換，證監會稱這是滬倫通實現兩地市場互聯互通的主要方式，有利於市場自主調節DR供需，保持DR與基礎股票的價格聯動。

至於試點企業範圍，中證監表示，境外基礎證券發行人應為倫交所主板高級上市公司，上市年限和市值規模應符合一定標準，其目的是選取在英國市場流動性較好，有較為廣泛投資者基礎的發行人參與東向業務，實現項目平穩起步GDR方向上，而倫交所方面則希望上交所主板市值規模達一定標準的公司發行GDR。

業內機構研究認為，滬倫通中東向的企業標的富時100指數或將成為倫交所發行GDR的核心股票池。富時100指數由來自倫交所最具代表性的100家公司組成。其成份股海外收入佔比較高，具有真正的全球資產配置價值。

個人投資者資產須逾500萬

在投資者門檻方面，監管規定提到，試點初期，機構投資者以及符合條件的個人投資者，可以根據中國證監會和上交所的相關規定，向其指定交易的證券公司，申請參與滬倫通下CDR投資。業內預計，試點初期滬倫通的投資者門檻將適用去年《投資者適當性管理辦法》中的專業投資者要求，即淨資產不低於2,000萬元（人民幣，下同）、金融資產不低於1,000萬元的機構專業投資者，以及金融資產不低於500萬或近3年年均收入不低於50萬元的個人專業投資者。

對於滬深港通和滬倫通，上交所在答記者提問時表示，滬倫通採用存託憑證兩地市場互相掛牌模式。滬深港通是兩地的投資者互相到對方市場直接買賣股票，“投資者”跨境，但產品仍在對方市場。而滬倫通是將對方市場的股票轉換成DR到本地市場掛牌交易，“產品”跨境，但投資者仍在本地市場。

上交所表示，目前已經完成滬倫通業務方案的制定，將盡快發佈業務規則，牽頭開展市場就緒準備工作，推進滬倫通項目早日落地。將推動倫交所優質上市公司在上交所上市交易非融資型存託憑證，大力支持境內藍籌企業借助滬倫通業務渠道發行全球存託憑證。

滬倫通特點

- 存託憑證（DR）的基礎證券僅限於股票
- 暫不允倫交所上市公司在通過新股發行CDR方式直接融資，但A股上市公司可通過發行GDR（包括新股）直接在英國市場融資
- 境內上市公司以其新增股票為基礎證券發行GDR的，發行價不得低於定價基準日前20個交易日股票收市均價的90%
- CDR存續期內的數量不得超過中證監核准的上限

滬倫通與滬深港通比較

- 滬倫通採用DR兩地市場互相掛牌模式，是將對方市場的股票轉換成DR到本地市場掛牌交易，“產品”跨境，但投資者仍在本地市場
- 滬深港通是兩地投資者互相到對方市場直接買賣股票，“投資者”跨境，但產品仍在對方市場

■王海民指中遠海控計劃將部分運力轉移至東南亞等新興市場。

中遠海控料貿戰升級影響運量

香港文匯報訊（記者 周曉菁）中美貿易摩擦之下，中遠海控總經理王海民日前於業績會上表示，現階段貿易摩擦對業務的影響很有限，但若美國加碼對2,000億美元商品徵收25%的關稅，或直接導致減少約10%的貨運量。公司會“未雨綢繆”，計劃將部分運力轉移至東南亞等新興市場，改變運力結構，減少貿易戰來帶的影響。

貿戰影響沒想像般大

王海民分析，中美貿易戰對兩國的宏觀經濟影響較大，但其實對航運業的影響有限，“沒有想像中的那麼大”。在制裁和反制裁的過程中，美國消費者需求不會發生翻天覆地的變化。即便美國製造業回流，也依舊需要足夠的時間消化和恢復。公司加大在新興市場的運力投入，能滿足公司集運全球化的需求。

值得留意的是，中遠海控在東西市場的運力佔比已從2016年3月的58%的過半份額，降至6月底的45%，而新興市場的運量佔比在此期間由12%擴大至18%。在上半年貨量增加12.4%的基礎上，新興市場的貨量增幅亦十分顯著，同比增加了27%，而東西市場僅微增2.2%。

考慮到整體回報，副總經理張為透露，公司僅有2個港口涉及美國航線，所涉資產較小，如果新關稅生效，集團會進一步評估對貨量產生的影響。

總會計師張銘文補充，收購東方海外後，會採取“雙品牌”戰略，依舊保持兩間公司營運和服務獨立，第一批協同領域包括航線規劃、採購、商業協調、融資平台等。

中遠海控上半年股東應佔溢利按年大減97.8%至4,079.6萬元人民幣，每股盈利0.004元人民幣，不派中期息。

潛艦國造首艘原型艦 預定於民國114年完成

(綜合報道）潛艦國造「合約設計階段」明年3月到期後，將進入籌建原型艦階段，國防部已於108年至114年間編列新台幣493億元預算，預計首艘原型潛艦可在114年建造完成。

國機國造與國艦國造是蔡英文總統推動國防自主的「重中之重」，潛艦國造日前取得美國國務院的行銷准證（marketing license），此舉代表美方政策鬆綁，許可美國防廠商提供「紅區」的零組件、技術或資訊給台灣，對於潛艦國造是一大利多。

知情人士向中央社記者表示，台灣國際造船公司負責的「潛艦國造委託規劃設計案」若在明年3月如期如質完成，潛艦國造進程即由「合約設計」進入「細部設計」階段，接著將建造原型潛艦、進行海試，最後則是「量產」。

根據108年國防預算書，潛艦國造第2階段的原型艦籌建，將在114年建造完成，預算編列自108年度至114年度爲止，預算總額爲493億6170萬元，。　預算書顯示，潛艦原型艦籌建預算最高峰爲110年度、編列113億8265萬元，其次爲109年度、98億4436萬元，而113年編列39億2863萬元，完工年度、即114年爲25億6305萬元。

針對預算編列的高低趨勢，海軍官校軍事學科部前教官、新江艦前艦長呂禮詩表示，目前潛艦仍在類似「競圖」階段，與各國廠商研商細部設計、紅區裝備來源等細節，109年才投入更多預算造原型艦，最後一年預算降低，推測應該是進行海試。

知情人士說，潛艦製造最繁複的是系統整合，在這兩年合約設計階段裡，國防部與系統商開過數百次會議，若能取得紅區零組件，接著就是最困難組裝，爲此台船已多次派員出國考察，預期約有400名承包商配合造艦。

他表示，由於潛艦國造極機密敏感，全程都在「室內」製造，艤裝作業也選擇在隱密的碼頭進行，台船爲此已建造了「潛艦建造專區」及「綜合廠房」，分別將在109年、今年底完工。

潛艦國造所需零組件分爲紅區、黃區、綠區三類，「紅區」是指國內無研製能力，須向外尋求援助的技術，包括戰系、柴油主機、魚雷、飛彈系統等；「黃區」爲困難取得、但有自製潛力的零件；「綠區」則爲可自行生產的設備。

青年職場體驗發表成果

勞動部高屏澎東分署青年職涯發展中心「鋼鐵人計畫」青年職場體驗活動邁入第5年，1日發表「鋼鐵人5.0」成果，完成20天體驗的青年代表現身說法，接受分署長程泰運嘉勉。

各百貨週年慶開跑 完整攻略看這裡

(綜合報道）一年一度的週年慶是百貨業營收大補丸，今年照例由台北101打頭陣，再延燒到全台，業者紛紛祭出優惠回饋及獨家商品全力搶客外，還有汽車、郵輪假期、日本等國外旅遊的消費滿額抽獎禮。

各大百貨公司上半年營收表現都呈現正成長，經濟部統計，百貨業7月營收達新台幣245億元，年增0.7%，其中，又以餐飲表現亮眼，爲了衝刺全年業績表現，業者鎖定週年慶檔期，結合品牌、信用卡公司，推出「消費滿額送禮券」、「刷卡滿額禮」、甚至消費滿額抽大獎等好康優惠，吸引消費者上門。

但也有法人表示，南台灣豪雨成買氣變數，估計全檔業績成長目標在3%至5%，恐少於去年的目標數。

今年週年慶照例由台北101購物中心打頭陣，適逢15週年慶，台北101從9月6日到10月10日，推出聯名卡友消費享有最高15%回饋，其他卡友首週則享13%回饋，並精選a.testoni、COACH、Ermenegildo Zegna等15大品牌，推出經典訂製服務。

緊接著由微風廣場、京華城、廣三SOGO在9月13日同天登場，微風廣場從9月13日到10月15日，首四日期間，刷聯名卡滿5000元，加贈禮券200元，或者可憑微風積點禮遇會員資格，消費刷微風聯名卡，單筆滿5000元送500點。週年慶期間也準備汽車及郵輪假期抽獎好康活動。

廣三SOGO從9月13日到11月11日，推出滿3000送300活動，或憑Smart Card點數600點，化妝品9折起，聯名卡則享消費滿5000送100、滿1萬5000送300、滿3萬送600優惠。

京華城週年慶從9月13日到30日，除了傳統的消費滿額送現金優惠，還祭出豪華郵輪日本行抽獎、首四日消費滿額再贈限量iPhone X、dyson吸塵器、吹風機等好禮。

其他9月舉行週年慶的百貨公司還有，15日Bellavita寶麗廣場，27日的台茂購物中心及台中大遠百；9月20日誠品南西店也將開幕。

進入光輝10月，國慶日等國定假期多，加上預估天氣漸冷，服飾、化妝品的買氣可望回升，週年慶接棒的有4日新光三越台北南西店1館及2館、桃園站前店、台中中港店、台南中山店、嘉義店及高雄店、台北統一時代百貨。

5日有大葉高島屋，17日有遠東百貨新竹店、18日新光三越台北信義新天地、微風信義及松高店、25日則有遠東百貨寶慶店、桃園店、嘉義店、花蓮店、板橋大遠百及高雄大遠百。

11月週年慶進入高潮，統一夢時代購物中心在1日續燃戰火；8日SOGO百貨忠孝、復興及敦化店，以及新光三越台南西門新天地；15日遠東百貨板橋店、新光三越桃園大有店、左營店；21日京站廣場；28日新光三越天母店、高雄漢神百貨，29日爲Big City遠東巨城購物中心。

12月最後壓軸爲義大世界購物廣場，週年慶從7日一直到明年1月13日。

不過，這是各大百貨公司目前預估的週年慶時程，確切時間仍要以業者網站實際公布內容爲主。

因應豪雨成災 9月天然氣桶裝瓦斯凍漲

(綜合報道）中油公司今天宣布，因應中南部豪雨成災，爲了穩定物價，2日凌晨零時起，9月份天然氣及桶裝瓦斯價格均不予調漲，漲幅由中油暫行吸收。

中油公司宣布，自2日凌晨零時起，9月份國內家用液化石油氣（桶裝瓦斯）、工業用丙烷、丁烷、混合丙丁烷及車用液化石油氣均不予調漲；國內天然氣價格亦不調漲。

熱帶性低氣壓、西南氣流爲中南部帶來豪雨，造成淹水及農損等災情，根據中央災害應變中心統計，截至26日下午5時爲止，農業產物估計損失計新台幣5億6311萬元，其中，又以嘉義縣損失4億152萬元最嚴重，帶動相關民生用品物價應聲喊漲。

中油表示，9月份液化石油氣國際合約價格(CP)比8月上漲，依計價公式計算結果，液化石油氣每公斤應調漲1.3元，不過，由於近期南部豪雨成災，爲了配合政府穩定物價政策及照顧民生，9月液化石油氣價格不調漲，由台灣中油暫行吸收，加計6月起未調足的每公斤2.8元，每公斤累計吸收4.1元，將於日後跌價時減少吸收。

至於天然氣部分，中油指出，依據政府核定的天然氣價格公式計算，9月份國內天然氣價格，因應原油價格上揚導致氣源成本增加，原本得調漲22.33%，同樣考量適逢中秋節及近日中南部豪雨成災等因素，9月天然氣價格也不調漲。

eSoon Travel 翼順旅遊
www.eSoon-Travel.com
北美新浪合作伙伴，24/7快速查詢最便宜機票，線上輕鬆訂位
全美免費電話：1-888-249-6688
阿拉斯加幸福極光5或7天 $799起/人
豪華郵輪專賣店 加勒比海、墨西哥、阿拉斯加、地中海
台灣觀光計程車 TAXI GO!GO!GO! 野柳九份平溪放天燈一日遊 (以車計費，最多乘載4人) $149元/車
連拉斯,休士頓,新奧爾良1-8天 $45起/人
買2送2 紐約,華盛頓,波士頓5-8天 $372起/人
三大湖芝加哥密爾沃基底特律6天 $590起/人
夏威夷檀香山,茂宜島,大島3-7天 $198起/人
713-581-2418 / 1800-725-1312
9889 Bellaire Blvd.#A116 Houston TX77036

千里行旅遊 "專業品質 口碑最好" 713-772-7570
www.tmttravel.com
▮美東團、美西團、黃石公園團、休斯頓團
▮買二送二 或 買二送一 折扣最高至30%
▮中國江南特價團全年零團費
▮歐洲循環團全年鐵定出發
▮全球豪華遊輪直銷 亞洲日本韓國東南亞團
▮南美團、辦理簽證 特價機票
快速掃描版
1000trip@gmail.com
7001 Corporate Dr. #303, Houston, TX 77036
T07_TM千里行2467B_8

快捷旅遊 ASAP Travelwize www.asaptravelwize.com
專線電話：(713) 777-1717
專辦本地特色團、遊輪、各地旅遊團，代辦簽證
• $49 8天江南遊（全年放行）
• $99 8天北京承德天律皇家御景團（新）（特價）
• 5/4 11天九寨溝、峨嵋山、張家界之旅
• 5/28 7天黃石公園（有買二送一）
• 6/8 6天美東豪華遊（有買二送一/二）專人帶團
• 不同天數美東、美西、夏威夷團(有買二送一)
• 各大城市機票＋酒店套餐
• 代理各大遊輪公司及4.5.7天歡樂遊輪由蓋文斯頓港出發
＊機場接送服務，待客以誠，服務至上＊
T07_ASAP快捷2467B_4

六福旅行社 USA Gateway 世界各大航空公司特惠機票指定總代理
快速、便利，提供網路立即訂購及全球特廉機票服務
中國國內特廉機票20%-50%折扣價
Austin (512) 490-6777,1-888-688-8821 9800 N. Lamar Blvd., #110 AUSTIN, TX 78753
Dallas (972) 960-2000,1-800-878-2828 600 Data Dr.Suite #101 Plano, TX 75075
Houston (713) 988-8282,1-800-878-6868 9889 Bellaire Blvd, A-115 HOUSTON, TX 77036
Oklahoma (405) 842-2919,1-800-688-0988 2601 NW Expressway, suite.506 E Oklahoma City OK 73112

-Sale- 推薦行程 特惠中
北京5天4晚五星團 $49起/人
北京·承德·天津8天7晚五星團 $99起/人
鼓浪嶼·福建土樓·武夷山風景區7天6晚 $99起/人
好客山東7天豪華遊 $99起/人
珠三角美食團6天5晚 $99起/人
成都恩施樂山峨眉山8天 $99起/人
2018七彩雲南+石林8天7晚純玩團 $399起/人
越南5天超值遊 $99起/人
柬埔寨5天超值遊 $99起/人
巴厘島4天超值遊 $159起/人
台灣6天超值遊 $199起/人
韓國6天超值遊 $199起/人
新加坡馬來西亞6天超值遊 $199起/人
日本6天超值遊 $499起/人
阿拉斯加幸福極光5或7天 $799起/人
Carnival (MIAMI來回) 巴哈馬4天3晚 $179起+稅/人
(MIAMI來回) 西加勒比海5天4晚 $189起+稅/人
東非肯亞動物奇觀9天7晚 (NBO07) $1,899起/人
TAIWAN TAXI GO!GO!GO! 台灣觀光計程車 只要$89起 (以車計費最多乘載4人)
明星假期 Majestic Vacations 888-288-7528
2018年最新行程請上網查詢，兩人保證輕鬆成行，歡迎公司或學生團體估價保證最佳團體優惠批發價！
www.majestic-vacations.com
保證成行 Land Price Only
ACTIVE MEMBER USTOA United States Tour Operators Association $1 MILLION TRAVELERS ASSISTANCE PROGRAM

床墊世界
實木木板床墊
美國製造 實惠耐用
消除腰酸背痛
三十多年老店 工廠直營
MATTRESS WORLD
www.mattressworldhouston.com
電話：(713)-777-1188
地址：6121 Hillcroft St., Suite M1, Houston, TX 77081 (United plaza商場內)
數十種款式 任您選擇
骨科醫生強烈推薦本店
SIMMONS 專賣各式名牌高級床墊 Simmons,Kingkol等
新到超級特硬彈簧床墊，30年質保。
席夢思
營業時間 週一至週六 11:00am–7:00pm 週日休息
北 ↑ Gulfton St. US 59 ★床墊世界 6121Hillcroft 中國城 百利大道 Bellaire Blvd Hillcroft
30種款式，任您選擇
8種骨科醫生設計的床
睡得平安，健康，長壽
兼售各式精美傢具
免除存貨成本，售價特廉
兼售超強吸力自動清洗抽油煙機 特價$288 –$595
F08–MATTRESS WORLD 床墊世界124567B_16

美聯混凝土
專修地基
(832)868-1090
WE SELL CONCRETE FROM 1~10,000 YARDS
價格公平 包君滿意 免費評估
地磚、澆凝土、走道、Patio、車道、Parking Lot、地基、天井、Tile、花道維修
(832) 868 –10909515 Bellaire Blvd, Houston, TX 77036
C07–TINA DESIGN 美聯混凝土1234567B_16

藍委要賴揆治水專案報告 柯建銘：政院都會說明

(綜合報道）立法院長蘇嘉全5日將召集朝野協商開議日，國民黨團書記長曾銘宗今天說，休會期間發生太多事，要求行政院長賴清德進行治水專案報告；民進黨團總召柯建銘說，行政院都會說明。

立法院原定9月1日立委辦理新會期報到，因適逢週末，改爲9月3日、4日辦理報到。立法院日前發出黨團協商開會通知，5日下午2時將研商第9屆第6會期開議日等相關事宜。

民進黨立法院黨團總召柯建銘向中央社記者表示，會以9月14日開議作爲基礎，在協商中取得共識；國民黨立法院黨團書記長曾銘宗說，傳出民進黨團有意在9月14日開議，並在11月九合一大選前停會一週，但他認爲這是地方性選舉，與其中間要休息，不如這段期間就專心輔選，9月下旬再開議。

時代力量立法院黨團總召徐永明表示，時代力量主張越早開議越好，但因中南部豪雨成災，若不妨礙行政部門救災、重建腳步的話，並不反對在14日開議；親民黨立法院黨團總召李鴻鈞說，5日朝野協商後，若要在14日開議，「時間上是可以的」。

開議當天行政院長賴清德將到立法院進行施政報告並接受質詢。柯建銘說，在野黨團要求進行治水等專案報告，可以等朝野協商時再討論，行政院該說明的都會說明，不可能迴避，在野黨關注的議題，賴清德一定會說明。

曾銘宗說，下會期除了公務預算外，還有前瞻基礎建設計畫第二期特別預算案，特別是中南部豪雨成災，治水方面也要檢討，若有必要相關預算也要進行調整；休會期間發生太多事情，賴清德要在施政報告中講清楚，不是官樣的書面報告就能交代過去，盼能有治水專案報告。

徐永明表示，治水和斷交等事件，盼賴清德在施政報告中都能涵蓋；執行死刑部分，是哪個層級做的決定，外界也很關心，賴清德應將政策方向釐清。

李鴻鈞說，施政總質詢重點應擺在淹水問題，從前總統陳水扁時期到現在已經砸了上千億，這個問題要做專案報告，不是砸錢就可以解決，要因地制宜；外交問題也是重點，未來國家政策方向是怎樣，都要列爲施政報告重點。

依憲法第68條規定，立法院會期，每年兩次，自行集會，第一次自2月至5月底，第二次自9月至12月底，必要時得延長之。

國民黨中央助選團成軍

中國國民黨1日在黨中央舉行2018中央助選團成立誓師記者會，分別擔任團長、名譽團長的黨主席吳敦義、前總統馬英九與各團員出席，宣告助選團正式成軍。

陸委會設台生赴陸求學專區 藍委批假關心真干擾

（綜合報道）國民黨團書記長曾銘宗今天說，陸委會設「台生赴陸求學專區」是假關心、眞干擾，民進黨團書記長鄭運鵬則反駁，國民黨放大台灣的缺點，過度保護中國缺失，讓人不可思議。

曾銘宗今天透過新聞稿表示，陸委會設立台生赴陸求學專區，並發函要求教育部與各大學提醒學子西進求學的風險，反而凸顯政府在兩岸交流、台灣高教競爭力與投資環境上的束手無策。

曾銘宗說，愈來愈多台灣人到大陸與香港求學或就業，這是擋不住的趨勢，「台生赴陸求學專區」列舉大陸的政治禁忌、言論限制、創業不易等風險，並指各項惠台措施都是「統戰」，但這些「提醒」都只是網路資訊，恐怕人民比政府更能判斷出資訊的眞假。

對此，鄭運鵬則要求國民黨說明白「台生赴陸求學專區」哪一點不是事實，若有問題，提出質疑應該是國台辦或中國的外交部，「怎麼會是國民黨呢？」他說，國民黨放大台灣缺點、過度保護中國缺失，「我比較覺得不可思議」。

買一送一累翻　麥當勞1日只營業上半天

台灣麥當勞8月31日舉辦買一送一活動，引發民眾排隊搶購熱潮，台灣麥當勞9月1日宣布，為體恤員工辛勞，加上活動兌換情形超乎預期，造成部分原物料供應不及，9月1日大部分餐廳只營業到早上10時30分。

中南部縣市長選情 綠營評估仍穩定

（綜合報道）日前豪雨淹水，造成嘉南高屏地區部分災損。不過，民進黨黨政人士今天說，國民黨只唱衰、不救災，國民黨南部縣市長選情並未水漲船高，綠營中彰雲嘉南高屏內部民調仍穩定領先。

民進黨選對會召集人陳明文說，彰化縣長魏明谷2個月前確實民調滑落，但現在選情已回升，情勢穩定。

另外，民進黨黨政人士則說，先前魏明谷專注在縣政，並未分心做選舉的準備；相較之下，魏明谷的對手經過初選、在各地山頭運作整合，一來一回，再加上綠營基層表態率偏低，造成先前的民調差距。

黨政人士指出，經過這兩個月一連串的基層座談會、溝通整合、強化媒體宣傳能量，彰化縣長選情在8月初就已經回到五五波態勢，8月底最新內部民調魏明谷還贏了對手。

黨政人士又指出，在彰化縣4大票倉中，綠營在彰化市、員林市領先、和美鎮落後但仍在誤差範圍內、鹿港鎮落後；魏明谷總體滿意度已達5成5，顯示民眾對施政有感；目前綠營的選情趨勢是往上走，對手則往下走，魏明谷選舉團隊也已經上軌道，可以期待後續加溫，「10月下旬差距可望拉開」。

至於全國選情部分，黨政人士分析，日前淹水，造成嘉南高屏地區有部分災損，但區域面積範圍都比以前小很多；南部黨籍縣市長因應行動也相對快，所以等救災工作告一段落後，民眾不滿的聲音就相對小了。

黨政人士說，雖然這當中有對總統、副總統的負面批評，但也因爲國民黨有負面的語言，只在唱衰、不去救災，這樣的落差對比，南部縣市國民黨的參選人聲勢並沒有因此水漲船高，民進黨最新內部參考民調仍是穩定狀態，台中、彰化、雲林、嘉義、台南、高雄、屏東都還是穩定領先的狀態。

黨政人士指出，新北市則已經把差距拉近到5%的範圍內，還有2個多月可以一搏，民進黨對新北市有很大的期待；基隆市、新竹市、桃園市都是穩定領先對手很大一段距離；至於剩下的非執政縣市，則看民進黨參選人努力狀況，目前雖然還有一段差距，但黨中央會加緊協助，讓他們拉近與對手差距，到11月24日還是有可爲。

黨政人士說，雖然國民黨訂出了自己的目標，但是，對民進黨來說，除了要穩住原來執政縣市，希望有機會再下一城，台東縣、新北市是主要目標，而且這兩個縣市目前顯示出來的狀況是「非常有機會」。

中華女子棒球隊戰日本 佛州僑胞旗海助威

中華女子棒球隊31日在世界盃女子棒球賽中不敵日本、拿下亞軍，佛羅里達州不少僑胞攜帶中華民國國旗、著國旗裝到場助陣。

行政院網站一度異常 中華電：並非網路攻擊

（綜合報道）行政院網站今天早上一度出現異常，網友懷疑遭到駭客攻擊，行政院則澄清是中華電信政府雲端系統防火牆故障，中華電表示，已排除遭到DDos攻擊的可能性。

行政院表示，行政院網站今天早上約7時5分到9時出現異常，異常原因並非駭客攻擊，而是因爲中華電信政府雲端系統的防火牆故障，現已修復。

中華電指出，目前可確認並非遭到DDos(阻斷服務攻擊)，其餘發言權交由政府單位；DDos是一種網路攻擊手法，目的在於讓目標電腦的網路或系統資源耗盡，使服務暫時中斷或停止，導致用戶無法正常使用。

此外，中華電MOD昨晚傳出愛爾達頻道卡住及部分頻道畫面出現「馬賽克」的狀況，中華電也表示，已在昨天晚間10時30分後陸續恢復，訊號出現異常的原因是MOD系統局部設備發生異常，造成部分頻道收視服務受到影響。

通用傳訊 General Communication Inc.
dish AUTHORIZED RETAILER 双重優惠送新開客戶
• 送$100：滿12個月符合信用合資格客戶
• 送$240：須訂購Top120+中文頻道每月減$10滿24個月
AT&T / DirecTV
英文套裝 $30.00/月起
中文套裝 (Direct III) $16.99/月起
sling INTERNATIONAL ultra mobile Lycamobile Call the world for less DIRECTV
SUMMER Energy 最低的價格，最大的優惠 我們代理住家和商業用電服務
xfinity comcast 家庭 商業網絡
高速上網 $29.99/mo. for 1 year 60Mb Expires 9/17/18
網絡+電視 省錢套裝 $69.99/mo. 150 MB 140 Channels for 2 years Expires 9/10/18
CNN Fox News ESPN AT&T SW Disney Food Network History Discovery
立即申請及查詢免費安裝詳情，更可享用熱點(Hot Spot),讓您出門不斷網絡。
網絡 電視 電話 保安
雅潔抽油煙機 ~母親節至父親節免費安裝
限時優惠
*有抽油煙機樣品展示和專人為你解釋及專業安裝 多種型號全自動清洗及易拆洗抽油煙機 特價$298-$725
微信：wechat ID. jiadebao88 www.generalcomm.com
一通電話可以爲你服務所需 Tel:281-983-0088 / 713-882-3686 | 6515 Corporate Dr. #R, Houston TX 77036
T02_GENERAL COMM通用傳訊1234567B_40

第三屆美南蕭邦國際鋼琴大賽圓滿落幕
出身鋼琴世家劉相志獲青少年組一等獎受矚目

圖為劉相志

（休士頓/秦鴻鈞報導）由美國蕭邦國際藝術中心、美國休斯頓大學摩爾音樂學院、美國KAWAI鋼琴公司、美國美南報業傳媒集團聯合舉辦的第三屆美南蕭邦國際鋼琴大賽已於8月18日圓滿落幕。這次大賽，展現了美國本地選手及多位來自中國的選手不凡的實力，他們的精彩演奏，給評委及觀眾留下深刻的印象。尤其榮獲青少年B組一等獎的劉相志，出身音樂世家，父母皆是優異的鋼琴家及鋼琴學校校長劉寧、吳曉萍。老休士頓人皆親眼目睹他們奮鬥的歷程，8月份的鋼琴大賽，也讓我們看見他們培育出的鋼琴第二代，如何從抵制反抗到自動自發學琴的心路歷程，值得每一位父母及子女參考，油然生出熱愛鋼琴藝術自動自發的動力！

劉相志(Xiangzhi liu)三歲半隨母親吳曉萍教授父親劉寧教授學習鋼琴，如今已經18歲了。凡是看到他演奏鋼琴的人都會被他的琴聲感染，隨著他指尖的躍動，聆聽者也彷彿置身於優美的樂曲意境當中，被琴聲環繞。學習鋼琴是一個非常枯燥的過程，對於他來說更是異常的“艱難”。由於出生在音樂世家，家人對音都極其敏感，因此他在練習鋼琴的過程中哪怕出現微小的錯誤，父母即使是在另外一個房間裡也都能聽得出來。面對如此嚴格的監督，起初還能堅持，但是時間久了，慢慢對鋼琴產生了厭惡的情緒，甚至對鋼琴恨之入骨，最痛快的發洩就是在夢中把鋼琴砸爛。看到他這樣，媽媽也是於心不忍，曾經想要放棄，但是爸爸的態度卻很堅決，“我們還能給孩子留下什麼？留下什麼都不如留下一身本事，無論如何也要讓孩子把鋼琴堅持下去。

由於父母的堅持，使他不得不強忍堅持下去，6歲至11歲是學琴過程牛最最艱辛的5年時間，記得11歲那年參加了一次鋼琴比賽，還得了個名次，從此自信心倍增，積極性上來後，練琴就沒那麼枯燥了，接下來每年參加一到兩次比賽，取得了很多成績和榮譽，獲得過無數的金獎。如第十七、十八、十九、二十屆等“華夏杯”美國音樂公開賽金獎、香港國際鋼琴公開賽金獎、大連鋼琴公開賽金獎、“富麗華”金葵花杯金獎。“蒲公英”青少年優秀藝術新人鋼琴賽金獎，等等。特別是2014年的第17屆“富麗華•科曼”杯國際青少年鋼琴大賽，這是一個非常高規格的鋼琴比賽，來自世界各地的數百名選手，經過一整天的角逐，劉相志的一曲《匈牙利狂想曲第六號》感動了來自全國各地的21位評委。他以超出年齡的成熟，成功演奏了這首具有高難度的世界名曲，並一舉拿下了本次大賽的超級總冠軍，並獲得了大賽組委會獎勵的鋼琴一台。賽后問劉相誌有何感想，他說：“現在鋼琴如同我的生命一樣重要”，很難想像，這句話是從一個曾經想把鋼琴砸爛的孩子嘴裡說出來的。

在今年的美南肖邦第三屆國際鋼琴大賽中國賽區的選拔賽中，經過4月21日22日兩天的激烈角逐，數名鋼琴演奏水平過硬的選手脫穎而出，獲得了赴美與美國當地精選出的優秀選手手進行總決賽。2018年8月18日參加美國休斯敦決賽的這一天他演奏了兩首不同風格的曲目：貝多芬奏鳴曲《黎明》和《匈牙利狂想曲第六號》，她的精彩演奏激情澎湃，每一個音符都是那麼的講究，細緻，無論是技術還是音樂都被他演繹的恰到好處，達到了專業的水準，他用他的琴聲征服了在場的每一位評委，並得到了評委們高度的評價。一舉榮獲了青少年B組第一名的好成績。劉相志不僅鋼琴彈的好，學業也很優秀，他現在就讀於休斯敦的一所重點高中。

他的母親吳曉萍女士是大連劉寧鋼琴學校的校長，在做好學校工作的同時，積極投身於社會公益事業，多次舉辦募捐義演鋼琴音樂會。她還與大連獅子會聯合會共同設立了“盲童，自閉症琴童慈善基金”專門資助社會上有音樂天分的弱勢群體學習鋼琴及調律。媽媽的所作所爲直接影響到兒子，受媽媽影響，劉相志在年僅13歲的時候，就用自己多年以來積攢的壓歲錢，資助大連市社會福利院的一名孤兒學習鋼琴，一直堅持、直到如今。今年他又與弟弟一起每人拿出10000元錢（他們攢的紅包和壓歲錢）贊助了兩位自閉症學生學習鋼琴。由於他的善良和博愛之舉，榮獲了大連市慈善總會授予的“慈善少年”榮譽稱號。2013年11月30日參加《爲了未來的盲人調琴師》陽光.希望慈善音樂會的募捐義演，2015年，劉相志參加5月在美國休斯敦，6月在中國大連、舉辦的三場鋼琴慈善義演，爲中國東北地區家境貧困的孩子及盲童赴美參賽募捐國際差旅費用等等。2018年7月在參加《世紀留聲•世紀傳承》慈善公益音樂會的義演中，被授予王爸爸慈善總會美國站優秀站長稱號。在中國期間，他是王爸爸慈善總會的義工站的站長，在美國期間他組建了陽光行社團，週末還帶著弟弟經常到老人院給老人們彈鋼琴問寒問暖，用他的音樂和愛心爲老人們帶去陽光般的溫暖。這個陽光男生無論是在美國，還是寒署期回到中國，他都抽出時間投身於慈善事業之中。特別值得一提的是，2017年10月14日，休斯敦哈維颱風國際救災募資義演(Harvey Relief Fundraiser Concert)，他帶領陽光行青少年義工社團的隊員們，聯合休斯頓多家社團爲受災家庭募捐義演，他們的善舉得到了義演當天親臨現場的美國國會議員的稱讚。如今的劉相志還有一年就讀大學了，他已選好專業，鋼琴演奏專業及音樂管理專業，鋼琴已成爲他最好的伙伴，他說他有一個夢想，希望將來能創辦一所專業的音樂學府，同時也讓更多有才能的琴童了解並參與'美南肖邦國際鋼琴比賽`、架起中美之間的音樂文化橋樑，爲更多喜愛鋼琴的孩子們提供機會，幫助他們實現音樂夢想。

圖為劉相志

僑鄉廣東
主辦：廣東省人民政府僑務辦公室

開創融合新格局探索發展新路徑
——推進粵港澳大灣區建設一年間

2017年7月1日，習近平總書記在香港親自見證國家發展改革委和粵、港、澳三地政府共同簽署《深化粵港澳合作 推進大灣區建設框架協議》。一年多來，“粵港澳大灣區”成為備受關注的熱詞，中國南方這片活躍度極高的經濟熱土，又以嶄新姿態吸引了各界關切的目光。

在中國發展昂首步入新時代的宏大背景下，粵港澳大灣區建設的藍圖正化為腳步堅實的行動，願景正變成風生水起的現實——從推進基礎設施互聯互通到提升市場一體化水平，從探索科技創新合作到謀劃構建協同發展的產業體系，邁開了打造國際一流灣區的步伐，生動展現出中國特色社會主義新時代和“一國兩制”新實踐的勃勃生機。

互聯互通爲大灣區通脈

粵港澳大灣區建設是習近平總書記親自謀劃、親自部署、親自推動的國家戰略。習近平總書記在黨的十九大報告中指出，要支持香港、澳門融入國家發展大局，以粵港澳大灣區建設、粵港澳合作、泛珠三角區域合作等為重點，全面推進內地同香港、澳門互利合作，制定完善便利香港、澳門居民在內地發展的政策措施。

香港人李志平常年駕駛大巴車往返廣東江門與香港，深圳灣口岸經沿江高速通過虎門大橋，是他最熟悉的路綫。如今，他翹首盼望着一條更便捷的通道——港珠澳大橋。“祇要大橋啟用，我一定會選擇這條路，時間準，還不堵車，大家都方便。”他說。

一橋飛架三地，碧海終成通途。據了解，有“超級工程”美譽的港珠澳大橋已全綫貫通，進入通車前最後準備階段。

在港珠澳大橋管理局局長朱永靈看來，這座全球最長跨海大橋集三地之力、融三地之智、便三地之民，是粵港澳大灣區建設的代表性工程。“三地優勢互補、互利共贏，在大橋建設過程中體現得淋灕盡致。大橋必將成為連接粵港澳大灣區東西兩岸的重要樞紐。”他說。

李志平工作的江門勝利汽車站每天有13班直通車前往港澳。港珠澳大橋通車在即，車站正加緊改造，即將成為香港機場的一個候機地點。這讓李志平對自己的工作前景充滿了新期待。

港珠澳大橋是粵港澳大灣區基礎設施互聯互通的標志性項目。此外，廣深港高鐵香港段計劃三季度正式通車，在西九龍站實施“一地兩檢”安排及內地口岸區建設工作已進入尾聲；蓮塘/香園圍口岸、粵澳新通道（青茂口岸）等項目也在加快進行。另據了解，廣東省發展改革委已啟動《粵港澳大灣區城際鐵路建設規劃（2020–2030年）》編制工作，未來大灣區將建成“一小時城軌交通圈”。

除便利交通措施外，中央過去一年出臺了一系列便利港澳居民在內地發展的政策措施。

8月3日，國務院宣布關于取消一批行政許可等事項的決定，其中包括取消臺港澳人員在內地就業許可事項。得知這一消息，在內地就讀研究生的澳門青年盧震豪格外高興。

“未來我最希望在粵港澳大灣區工作，因為有便捷的港珠澳大橋，開車穿梭三地會十分方便。”他表示，更重要的是，包括取消就業許可證在內的政策措施不斷出臺，使澳門青年獲得了更好的發展條件，迎來了更好的發展機遇。

廣東省推出了“便利灣區”18項舉措。前海、橫琴、南沙率先實現港澳居民就業免辦就業許可證；專業資格互認深入推進，前海、橫琴試行香港工程建設模式；全省有52所高校面向港澳招生，港資澳資醫療機構達46家……

42歲的香港居民李志健2015年來到深圳前海工作，從取消就業證到繳納和提取住房公積金享受市民待遇，他在內地工作生活的獲得感大大增強。不久前，他還競聘成為深圳市前海能源投資發展有限公司生產服務部副部長。

“職業上有發展空間，收入上有保證，生活和工作環境更友好，我想在前海待下去。”他說。

人流、物流、資金流的高效互聯互通，是粵港澳大灣區建設發展的基礎性要素，一年來取得的顯著進展是大灣區建設的早期收獲，已經使三地尤其是港澳同胞受益。

創新合作爲大灣區充電

香港青年聯會副秘書長廖永通2006年來到內地，開啟自己第一個科技創業項目，目前在深圳做電動滑板車項目。因為有切身體會，他十分看好國家創新科技快速發展尤其是粵港澳大灣區建設帶來的機遇。

“包容的環境、扶持的政策，從金融服務到硬件設施的完善配套，加上背靠內地龐大市場，這樣的環境非常適合香港青年創新創業發展。”廖永通說。

一年多來，從青年人才創業到高校聯合科研，從產業園區建設到跨境項目投資，科技創新合作成為粵港澳大灣區建設的重要推動力。

中國國際經濟交流中心產業規劃部部長、粵港澳大灣區戰略研究課題組組長王福強介紹說，廣東已出臺《廣深科技創新走廊規劃》，打造產業聯動、空間聯接、功能貫穿的創新經濟帶。目前，國家發展改革委正在編制《粵港澳大灣區國際科技創新中心建設方案》，為粵港澳科技創新合作進行頂層設計。

今年2月，香港特區政府財政預算案首次為發展創科額外預留逾500億港元，用于基礎設施建設、科研合作、培育初創企業、推動產業發展等。特區政府計劃5年內將研發總開支大幅增加到每年約450億港元，在GDP中所占比例由0.73%提升至1.5%。

據了解，科技部、財政部今年5月出臺規定，鼓勵港澳高校和科研機構參與中央財政科技計劃組織實施；深圳和香港在落馬洲河套地區共建“港深創新及科技園”；推動港澳高校對接廣東科技成果轉化，6所香港高校在深圳設立72個科研機構；粵港聯合創新資助項目達151個。

在科技創新合作熱潮中，粵港澳三地青年人才意氣風發。今年7月，粵港澳大灣區青年協會在橫琴揭牌創業基地，以此搭建三地青年專業人才培養合作交流服務平臺。

“我們希望借助橫琴基地這個平臺，以大灣區發展規劃為藍圖，幫助更多港澳青年來橫琴創新創業。”該協會創會主席李培說。

創新機制爲大灣區定盤

過去一年間，國家發展改革委會同有關部門與粵港澳三地，落實《深化粵港澳合作 推進大灣區建設框架協議》，共同推進相關工作，尤其在合作機制上進行綜合協調。通過創新合作機制，卓有實效地形成合力，推進高層次融合，是大灣區建設發展的重要保障。

去年6月和12月，內地與香港、澳門分別簽署了《關于建立更緊密經貿關系的安排》（CEPA）下的投資協議和經濟技術合作協議，標志內地與港澳經貿交流合作邁入新階段。據統計，粵港澳經貿合作與雙向投資發展形勢喜人，2017年廣東對港澳進出口額、實際吸收港澳投資和對港澳投資分別占全省的17.3%、82.8%和57.5%。

值得注意的是，港澳參與廣東自貿試驗區建設取得重大進展。南沙、前海、橫琴進駐港澳資企業分別達1700家、8000家、2800家；南沙粵港深度合作區、前海深港現代服務業合作區、橫琴粵澳合作產業園建設扎實推進；南沙粵港澳青年創新工場、前海深港青年夢工場、橫琴澳門青年創業谷等基地建設加快，累計建成科技企業孵化器868家，其中國家級110家。

今年5月，廣東粵澳合作發展基金正式簽約。該基金將在推進粵港澳大灣區基礎設施互聯互通、支持重大平臺建設、培育新興產業、共建宜居宜業宜游優質生活圈等方面發揮積極作用。

概念深入人心、機構紛紛成立、對接構想不斷推出、創新合作成果已然顯現……王福強說，一年多來，以框架協議簽署為起點，粵港澳大灣區建設正式起步，發展藍圖已從構想轉化為行動。從政府到民間，從學界到商界，從機構到個人，各方力量正凝聚起來。

一年多來，僅珠三角九市和相關部門就舉辦了近百場粵港澳大灣區建設專題峰會、論壇等活動，三地各界廣泛參與。把握歷史機遇、建設一流灣區，正在激發內地與港澳社會各界集思廣益、共襄盛舉的豪情壯志。

世界灣區經濟，是帶動全球經濟發展的重要增長極和引領技術變革的領頭羊。數據顯示，粵港澳大灣區面積約5.6萬平方公裏，人口約6800萬；2014至2017年，粵港澳大灣區GDP實現“四連增”。廣東省社會科學院發布的《粵港澳大灣區建設報告（2018）》則指出，粵港澳大灣區除突出的區位和產業優勢外，“一國兩制”制度優勢更是獨具一格。

回顧一年來的建設成果，有理由相信，粵港澳大灣區將在中央關懷、支持下，立足三地優勢、加強三地聯動，進一步高質量高效率向前推進。一個嶄新的、充滿活力的大灣區和城市群，必將成為活生生的現實圖景。（新華社）